

## مکمل ناول

سر جھٹک کر میں ایک دفعہ پھر کاپیاں چیک کر میں مصروف ہو گئی۔  
راجہ نورین کی کالی پر میں "خوش خط لکھا کیجیے نوٹ لکھا ہی رہی تھی کہ عدی کی آواز مجھے اپنے سے سنائی وی وہ نیند سے اٹھ بیٹھا تھا۔ میں جھٹکا کپاس آئی۔

اس کو کھانی آرہی تھی، ساتھ ہی اس کے سے "خر۔ خ۔" کی وہ ماوس آواز بھی سنانی دے تھی جو میں چھیلے کئی برس سے اس وقت سنتی

چھت بر لگا پنکھا معمول کے مطابق سست روی سے ٹھوم رہا تھا۔ ہر گز رتے دن کے ساتھ جہاں گری میں اضافہ ہوتا جا رہا تھا، وہاں بکھلی بھی ہوتی جا رہی تھی۔ نہ صرف گری بلکہ عجھے کے روں کے ٹھونے سے پیدا ہونے والی گڑ گڑ کی آواز بھی میرے لیے کوہنہ کا باعث بنی ہوئی تھی۔

"مجھے کسی نہ کسی طرح ایک کور خرید لیتا چاہیے۔" گری کی حدت سے پریشان ہو کر میں نے بے اختیار سوچا تھا۔ میں نے بھیند یوچھتے ہوئے یہ لیٹ

نصر گاہ محمد



[www.BooksPk.com](http://www.BooksPk.com)

جب اس کا وہ سبز تاح میں نے اسے شانوں سے تھام کرائے ساتھ اور ہاتھ پر حاکر سائیڈ نیبل سے اس کا ویک رہ ان ہیل راخیا۔

"بس بیٹا! ابھی تھیک ہو جائے گا۔" اس کو دیتے ہوئے میں نے ان ہیل کو اچھی طرح اپر ہلایا۔

"سانس لو عدی؟" مگر پچھلے کافی عرصے سے جانے والا قرواب میرے لبوں سے جدا نہیں تھا۔

میں نے ان ہیل کے ماڈ تھے پیس سے ڈھکنا آئا۔ اسے عدی کے لبوں سے لگایا۔ اس نے آہستہ آہ سانس اندر کو کھینچا، میں نے کہنٹر کو دیلایا۔ دوائی کا

کر بستر سوئے عدی کو دیکھا۔ اس کا چوبیکا لگا تھا، مجھے یکدم بے چینی ہوئی۔ میز پر کاپیاں چھوڑ کر میں لک کر بستر پر آئی اور اپنے دپٹے سے عدی کی پیشانی سکھائی۔

"مجھے واقعی کو لے لیتا چاہیے۔" ہاتھ والا پنکھا اسے جھلتے ہوئے میں نے سوچا۔

تھوڑی ہی دیر میں وہ پر سکون ہو کر سو گیا۔ کاپیاں چیک کرتے ہوئے میں نے ایک نظر گھرنی کو دیکھا، رات کے سائز میں بارہ ہو رہے تھے مجھے صبح سائز میں پانچ بجے حسب معمول المحتانی تھا اور پھر کل تو بست ڈھیر سارے کام کرنے تھے۔ عدی کا اسکول میں ایڈ میشن ایئر کور کے لیے اپنے اسکول سے ادھار تنخواہ اور دیگر کاموں کی ایک لمبی فہرست تھی۔



گیا۔ میں نے ایک دفعہ پھر لیتے ہوئے گھری کی جا دیکھا۔ سارے ہے تمن ہو رہے تھے۔ اب نیند کا مشکل تھا۔

صحیح کی اذان ہوئی تو میں نماز پڑھنے اٹھ کھڑی ہو جعفر آپلو میں سخت گرمیوں میں پالی گرم اور سرد میں نہ صحتاً ہوتا تھا۔ اس گرم پالی سے وضو کر کے نے نماز پڑھی۔ سلام پھیرنے کے بعد جب دعا لیے ہاتھ اٹھائے تو آنسو شپش کر کے میری آنکھ سے گرنے لگے۔ میں خالی خالی نکاہوں سے اپنے ناہاتھوں کو دیکھتی رہی۔ مجھے اللہ سے کیا نگناہ تھا، میر دعائیں روئی تھیں اور اگر کچھ مانگتی بھی تھی تو وہ عذر لیے ہوتا تھا۔ عذر کی صحت اور اچھی زندگی۔ ایسے میں نے بھی کچھ نہ مانگا تھا۔ میری سانسیں میں بیٹھے کے ساتھ پندھی تھیں، اس کی سانس رکتی تھیں میری بھی رکتی تھیں۔ وہ بے چین ہوتا تھا تو میں اس زیادہ بے چین ہوتی تھی۔ اس وقت بھی میں صرف اور صرف عذر کے لیے دعا کی، پھر جائے تھے کر کے اٹھ کھڑی ہوئی۔

میں عذر کو سوتا پھوڑ کر پکن میں آئی اور اپنے عذر کے لیے ناشتہ بنانے لگی۔

عذر نوٹ اور شمد بہت شوق سے کھانا تھا۔ خالی نوٹ اور چائے پر گزار اکرتی تھی۔ مگر آج ہے کے لیے دو دہن نہیں تھے۔ مجھے یاد آیا۔ دو دہن تو کل زخم ہو گیا تھا۔

”آج لے آؤں گی۔“ میں نے خود کو دلاسا حالانکہ میں جانتی تھی کہ مینہ ختم ہونے میں پورے دس دن پڑے تھے، بجکہ میری تنواہ ہونے والی تھی۔ ڈبل روٹی کا پکٹ کھولا تو اندرہ تمن سلاس باتی تھے۔ ”اللہ مالک ہے۔“ میں شانے بھٹکے اور انہیں واپس پکٹ میں ڈال دیا۔ عذر کے اٹھنے میں کافی وقت تھا، اسی لیے میں ہنانے کی بجائے باہر پھوٹے سے برآمدے میں

اس کے منہ کے اندر تک پہنچ گیا تھا۔ ان ہیلری اس کے لہو سے ہٹا کر میں عادتاً یہ بولی۔ ”اب ساں لو۔“ اس نے آہستہ آہستہ سانس باہر نکالا۔ اس کے چہرے پر تکلیف کے آثار تھے۔ میرے دل کو کچھ ہوا تھا۔

”بس بٹا! ابھی تھیک ہو جائے گا۔“ میں نے گھری کی جانب پر لکھتے ہوئے کہا۔ تھیک ایک منٹ بعد میں نے یہ سارا عمل دوبارہ دہرا�ا۔ اب عذر کا تنفس بحال ہو چکا تھا، اس کے سینے سے آنے والی خرخرکی آواز ختم ہو چکی تھی۔ وہ پُر سکون ہو کر لیٹ گیا اور آنکھیں موندیں۔

کتنی ہی دیر اس کے ساتھ بیٹھی اس کے باؤں میں الگلیاں پھیسرتی رہی۔

اس کا سر لکھنے پر ڈال کر میں واپس کریں پر آئی اور کاپاں چیک کرنے لگی۔

کاپاں چیک کرنے کے بعد میں انہیں میز کے اوپر ترتیب سے رکھ کر واپس عذر کے پاس بستر پر آئی۔ چند سالہ عذر ہلکے ہلکے خرائے لے رہا تھا۔ مجھے بے ساختہ اس پر بے حد پیار آیا۔ اس کے چہرے پر جھک کر میں نے اس کی پیشالی چومی۔ پھر اس کا دیاں ہاتھ اپنے پائیں ہاتھ میں لے لیا اور لکھنے پر سر رکھ کر آنکھیں موندیں۔

پورے دن کی تھکاوٹ کے باعث جلد ہی نیند نے مجھے پر اپنا غلبہ کر لیا۔ میری آنکھ اس ”خرخ“ کی ہانس آواز سے کھلی تھی۔ میں یکدم اٹھ کر بیٹھ گئی۔ عذر کو نیند میں کھانسی آرہی تھی۔ میں نے جلدی سے اس کا ان ہیلر انھیا، پھر اسے شاون سے پکڑ کر انھیا۔

اس کا استھما ہمیشہ رات کو یا صحیح صادق کے وقت بگزتا تھا۔ اسی لیے میں بہت ارث نیند سوتی تھی۔ بلکہ میں تو شاید ساری رات سوتی بھی نہیں تھی۔

ان ہیلر سے دوائی کے دوپٹے لے کر وہ ایک دفعہ پھر پُر سکون ہو کر لیٹ گیا تھا۔ اب کی بارے نیند تدرے دیر سے آئی تھی مگر پھر بھی وہ نیند کی وادیوں میں اترنی

اس نے ایک شدگا توں اٹھایا اور منہ کی جانب بڑھایا۔

”اوہ ہوں۔“ میں نے فوراً ”روکا“ سلے اس کو فوٹھ کرو۔“ اس نے سر اٹھا کر میری جانب دیکھا، پچھے دریہ مجھے دیکھتا رہا، پھر توں کو دیکھا۔

” اس سے فوٹھ کرو، جیسے ملا کرتی ہیں۔“ عدی کو مہنوز سکھانا خاصا مشکلی کام تھا۔ اس نے غور سے توں کو دیکھا، پھر دونوں ہاتھوں سے اسے فوٹھ کر دیا۔ میں پے اختیار سکرا دی۔

”میرا اچھا بیٹا! چلواب بسم اللہ پڑھ کر کھاؤ۔“ اس نے بسم اللہ پڑھ کر اسے کھانا شروع کر دیا۔ میں اپنے توں کو ہاتھ لگانے بغیر اندر بڑھی اور چند سینٹ بعد پھر برش لے کر باہر آئی۔ تب تک عدی اپنا پہلا توں ختم کر کے دوسرا شروع کر کا تھا مگر اس نے اس کو فوٹھ نہیں کیا تھا۔

”عدی بیٹا! اپنے اس کو فوٹھ کرو۔“ میرے کہنے پر اس نے آہست سے توں کو فوٹھ کیا اور کھانے لگا۔

”میرا بیٹا آج شنزدہ لگ رہا ہے۔“ اس کے بھورے باول میں نکتھی کرتے ہوئے میں نے بت پیار سے کہا وہ توں کھا رہا۔

”آج ہم عدی کو اسکوں میں داخل کرائیں گے۔ ہاں“ اسکوں کے ذکر پر اس نے سر اٹھا کر مجھے دیکھا۔ اس کی آنکھوں میں وہی چمک آئی جو ہر دفعہ اسکوں کے ذکر پر اس کی آنکھوں میں آجائی تھی، مگر جلد ہی اس کا چھوڑ مر جھاگیا۔

”وہ مجھے نہیں داخل کرتے۔“ اس نے مایوسی سے کھا تھا۔ میرا دل کٹ کر رہا گیا۔

”نہیں عدی اواہ تمہیں داخل کریں گے۔“ میں نے کہا۔ ”تم دیکھنا! آج ہم اچھے والے اسکوں میں جائیں گے۔“

وہ بڑا ہو رہا تھا، محسوس کر سکتا تھا کہ اسے روزی کسی نہ کسی اسکوں سے رنجیکٹ کر دیا جاتا ہے اور تو اور میرے اپنے اسکوں نے عدی کو داخلہ نہیں دیا تھا۔

اور جھاڑواٹھا کر گھر کی صفائی کرنے لگی۔ صفائی عموداً میں جلدی کر لیا کر لیتی تھی مگر عدی کی وجہ سے میں احتیاط سے صفائی کرتی تھی۔ دھول اور گرد سے اس کا سانس گزرا تھا، اسی لیے میں نے سوائے اپنے کمرے کے باقی پورے گھر کی صفائی کر ڈالی۔

ہمارا گھر وہ کمروں، ایک چھوٹے بڑے آمدے، پچھن اور چھوٹے سے سخن کے کنارے بنے ہاتھ رومن پر مستمل تھا۔ دوسرا کمرہ بیٹھک کے طور پر استعمال ہوتا تھا۔

گھر کی صفائی کر کے میں نے چمٹے تبدیل کیے، من ہاتھ دھو کر اپنے روکے باول میں نکتھی گی اور ایک تنقیدی نگاہ خود پر ڈالتے ہوئے اپنے کمرے کی جانب بیٹھ گئی۔ جمال عدی سورہ تھا۔

”عدی۔ بیٹا! اٹھ جاؤ۔“ اسے نہایت نرمی سے آواز دے کر میں نے اٹھایا۔ وہ ایک ہی آواز پر اٹھ جانے والا پچھہ تھا۔ سواس وقت بھی آنکھیں ملتا اٹھ بیٹھا۔

اسے اٹھا کر میں ہاتھ رومن لے گئی، اسے نہایا، اور نہایت اچھی طرح نو تھ برش کرایا۔ گیونکہ ان ہیلر کے لف کے بعد اگر حادثاتی طور پر دوالی کا کوئی قطرہ اس کے منہ میں رہ جاتا تو اندر فنگس پیدا کر سکتا تھا، میں ایس کی صحت کے بارے میں ہیش سے کافی رہا کرتی تھی۔

اس کو نہادھلاؤ کر صاف نیکر شرت پہن کر میں نے اسے برآمدے میں رکھی چارپائی پر بٹھا دیا اور خود پکن میں آگر ناٹھتہ بنانے لگی۔

”لما۔ بھوک لائی گی ہے۔“ عدی ہیش ہر لفظ کو سمجھنے کیچھ کروتا تھا۔ ہر یات کرنے سے ہلے بت سوچتا تھا، اور کسی بھی یات کو دیکھنے سے سمجھتا تھا۔ ”آئی۔ میری جان!“ جلدی جلدی نیتوں توں سینک کر شد کا جار اٹھایا اور فوراً باہر آئی۔

”یہ۔ لو۔“ میں نے دو ٹوٹوں پر شدگا کر اس کی جانب بڑھایا اور تیسرا اپنی پلیٹ میں رکھا۔

اسکول بھی رکھنے کو تیار نہیں تھے۔ نہایت ذہین اور عقل مند انسانوں کی دنیا میں ممثلاً رئالرڈ ہونا ایک سمجھیں جرم تھا۔

"اللہ میاں نے عدی کو لکڑی والا جو تودیا ہے ؟" عدی اتنا گندہ بچہ تو نہیں ہے کہ اللہ میاں کی دی ہوئی جز نہ پہنے ؟"

یہ وہ دلیل تھی جو پچھلے کئی ہفتوں سے ہر دو سوی صبح میں عدی کو دیتی تھی۔ وہ صرف اس بات پر جو تاپسینے کو تیار ہو جاتا تھا۔ حالانکہ مجھے اتنا اندازہ تھا کہ عدی کو میری بات سمجھ میں نہیں آتی تھی۔

اس نے نہ سمجھتے ہوئے بھی ابتداء میں سربراہی۔ میں نے لکڑی کا مصنوعی پاؤں نہایت مہارت کے ساتھ عدی کی پنڈلی سے جوڑ دیا۔ اس کے اوپر جو تاپہ تیا اور پھر پسار سے اس کا ماتھا چوڑا۔

"عدی کو اچھے والے اسکول میں داخلہ ملے گا۔" اپنے بیٹے کو امید دلا کر میں خود بھی پُر امید ہو گئی تھی۔ مال تھی تاً، امید نہیں ہو سکتی تھی۔

اپنا دوسرا توں ختم کر کے عدی نے میری پلیٹ میں رکھے توں کی جانب باتھ بڑھایا۔ میں نے جلدی سے وہ توں انھا کر شد لگایا اور عدی کو تحمل دیا۔ وہ اسے فوٹ کے بغیر کھانے لگا۔ اب کی بار میں نے اسے کچھ نہیں کہا، بس مسکرا کر اسے دیکھتے ہوئے یہ بھول جانے کی کوشش کی کہ میں نے رات کو کھانا نہیں کھایا تھا اور یہ بھی کہ آج میں نے چائے بھی نہیں پی تھی۔ مگر کیا فرق پڑتا تھا، میرے بیٹے کا پیٹ بھرا رہے، مجھے اس سے زیادہ کچھ نہیں چاہیے تھا۔

میں عدی کے بھرا گھر سے باہر نکلی۔ دروازے پر تلاڑا اور اس کی انگلی تھام کر گلی سے ہوتی ہوئی سڑک پر آئی۔

ہمارے محلے کی پیوندی غربت اور زیوں حلی کے باوجود ایک اچھی بات تھی کہ یہاں شریف لوگ بنتے تھے اور مجھے جیسی یہ وہ امندوں نئے کی ماں سے ہمدردی رکھتے تھے۔ وہاں لوگ میرے پیچے پر ترس تو کھاتے

"یہ گندے والے اسکول ہیں۔" وہ نفی میں سر ہلا کے بولا۔ "مجھے گندابچہ کہتے ہیں۔ میں گندابچہ نہیں ہوں۔"

"نہیں، عدی تو بہت اچھا بچہ ہے۔ چلو عدی! اب جو تاپہ نو۔" دل پر پھر رکھ کر میں نے آخری قبروں کا تھا۔

عدی کے چہرے پر تکلیف کے آثار نمودار ہوئے اس نے منہ بنائیں تھی میں زور زور سے سر ہلا دیا۔ "مجھے جو تاپہ نہیں پہننا۔"

"عدی۔ پلیز میٹا! ملائی بیات سانتے ہیں۔" میں نے اسے پار سے پکارنا چاہا۔ مگر اندر میرا دل خون کے آنسو رو رہا تھا۔ "یہ والا جو تاپہ نہیں پہننا۔" اس نے بدستور نفی میں سربراہیا۔

"کیوں نہیں پہننا، عدی؟" "لما اور کوئی بھی یہ والا نہیں پہننا،" صرف میں پہننا ہوں۔ سب کے پاس اپنے جو تے ہیں، مجھے اللہ میاں نے جو تاکیوں نہیں دیا؟" وہ میرے ہاتھ میں موجود لکڑی کے مصنوعی پاؤں کی جانب اشارہ کر کے کہہ رہا تھا۔

عدی پیدا ائسی طور پر بائیں پاؤں سے مغذور اور ذہنی طور پر ایب نارمل تھا۔ وہ کامیاب اسے بہت بچپن سے تھا لیکن صرف یہی ہوتا تو گزارہ اتنا مشکل نہیں تھا، اس کی مغذوری اور ایب نارملی نے اسے دوسرے بچوں سے بہت چھپے دھکیں رہا تھا۔ اسے کسی بھی عام اسکول میں داخلہ نہیں ملتا تھا۔ ہر اسکول کا پہلا اعتراض یہی ہوتا تھا کہ وہ مغذور سے اگر کوئی اسکول اس کی مصنوعی ٹانگ پر مطمئن ہو بھی جاتا، تب بھی سوئی اس کے ایب نارمل ہونے پر ایک جاتی تھی۔ وہ پانچ سال کا ہو رہا تھا، مگر اس کو پچھلے ایک برس سے کسی اسکول میں داخلہ نہیں مل رہا تھا۔ ہر ماں کی طرح میری بھی یہی خواہش تھی کہ میرا بیٹا شرکے سب سے اچھے اسکول میں پڑھے، مگر اسے تو سرکاری

”پھر یہ بھی! یہ میے مانگتا ہے۔ کون ہے یہ؟“  
 ”فقیر۔ فقیر!“ اس نے دُہر لایا۔ اور ایک بات  
 عدی میں حیران کرنے کی کہ چاہے وہ چتنا کندہ، ہن  
 تھا؟ اس کو لوگوں کی سطحیں ضروری اور ہتھیں  
 بس آچکی کیمی، ہم دونوں اس کی جانب لپے۔ بس  
 اشآپ پر موجود لوگوں میں سے اکثریت کو معلوم تھا کہ  
 عدی ایک معمذور بچہ ہے، سو وہ ہم دونوں کے لیے راست  
 چھوڑ دیا کرتے تھے۔ مجھے ان کا راست چھوڑنا اچھا لگتا  
 تھا، مگر ان کی آنکھوں میں ترس و رحمہ دیکھ کر انہی غصہ  
 چڑھتا تھا۔ بھی کبھی میرا دل کرتا، وہ لوگ ہمارے لیے  
 راستہ نہ چھوڑا کریں اور عدی بھی کسی دن چھلانگ  
 لگا کر بس میں داخل ہو جائے گا کہ ان کو پتا ہے کہ وہ  
 محتاج نہیں ہے۔ مگر عدی ایسا کرنے سے قاصر تھا۔  
 روز کی طرح وہ کھڑکی والی طرف بیٹھ گیا اور شیشے سے  
 باہر دوڑتے مناظر دیکھنے لگا۔

”ملاد۔ طوطا۔“ اس نے یکدم میرا کندھا جھنجھوڑ کر  
 مجھے کھڑکی سے باہر ایک دکان کے سامنے لگے پتھرے  
 میں قید طوطے کی جانب متوجہ کیا۔ اس کو تمام پرندے  
 بالعوم اور طوطے بالخصوص پسند تھے مگر اس کے  
 استھما کی وجہ سے میں اسے پرندوں اور جانوروں  
 کے قریب نہیں جانے دیتی تھی۔

بس سُستہ فتاری سے چل رہی تھی، میں نے  
 قدرے فکر مندی سے کلائی سے بندھی گھڑی کو  
 دیکھا۔ ایک دم مجھے احساس ہوا کہ کوئی میرے ساتھ  
 کھڑا ہے۔ میں نے سر اخفاک دیکھا۔ ایک چالیس  
 پینتائیس سالہ خاتون aisle پر کھڑی تھیں، جنکوں  
 سے بچاؤ کے لیے انہوں نے راؤ پکڑ رکھی تھی۔ میں  
 فوراً ”اٹھ کھڑی ہوئی“ آپ بیٹھ جائیں۔“

”نہیں۔ آپ۔“ وہ انکار کرنے لگیں۔  
 وہ ملکوں نگاہوں سے مجھے دیکھتے ہوئے سیٹ پر بیٹھ  
 گئیں۔ پھر اس تھے میں پکڑا اخبار کھول کر رہتے گئیں۔  
 عدی نے کردن گھما کر ان خاتون کو دیکھا، پھر ان کے

تھے، اس سے ان کو بے پناہ مخلصانہ فرم کی ہے، روایتی بھی  
 تھی، مگر وہ اس سے پیار نہیں کرتے تھے۔ مجھے علم تھا  
 کہ میرے علاوہ پوری دنیا میں کوئی شخص عدی سے پیار  
 نہیں کرتا۔ شاید اسی لیے میں اسے ایسا بنانا چاہتی تھی  
 کہ لوگ اس پر ترس کھانے کے بجائے اس سے  
 محبت کریں۔

بس اشآپ تک کافاصلہ ہم پہلی طے کیا کرتے  
 تھے۔ میں عدی کو گود میں نہیں اخھا لی تھی، میں اسے  
 خود اخھاری سکھانا چاہتی تھی۔ وہ کسی کا محتاج ہو، مجھے  
 گوارانہ تھا۔

”ماما بارش ہے؟“ وہ غالباً ”پوچھنا چاہہ رہا تھا کہ۔۔۔  
 ”مارش ہوئی ہے؟“ میں نے مسکرا کر اسے دیکھا۔  
 وہ نیچے گلی نہیں کو دیکھتے ہوئے قدم اخھارا تھا۔

”نہیں بیٹا! یہ پانی پھینکا ہے کیا نے۔“ عدی کو  
 بارش کی میں نے صرف کہانیاں سنائی تھیں اپنی زندگی  
 میں اس نے جعفر آباد میں صرف رم۔ ہمہ دیکھی تھیں وہ  
 بھی بہت کم۔ اس کو صرف ایک موسم کا ہام آتا تھا۔  
 ”گرمیاں۔“ جعفر آباد میں دوسرا کوئی موسم نہیں ہوتا  
 تھا۔

بس اشآپ کے راستے میں ایک کھلامیدان آتا  
 تھا۔ ہم روز جب اسکوں سے واپس آرہے ہوتے تو  
 اس میدان میں لڑکے کر کٹ کھیلتے دکھائی دیتے۔ عدی  
 بت حرست سے ان کو دیکھتا تھا۔

میدان پار کر کے ہم بڑی سڑک پر آگئے۔ بس  
 اشآپ پر لوگوں کا رش خاصاً کم تھا۔ میں اور عدی ایک  
 جانب کھڑے ہو کر بس کا انتظار کرنے لگے۔

اس فٹپاٹھ پر ایک فقیر بیٹھا تھا۔ عدی اس کو بھی  
 دل چپی کبھی خوف سے دیکھا کرتا۔ میں انتظار کر لی  
 کر کبھی تو وہ اس کے بارے میں مجھے سے سوال کرے  
 گا۔ مگر عدی سوچنے اور بحث کی جس سے معنود رہتا۔

”یہ کون ہے عدی؟“ اس دن مجھے سے رہانہ گیا تو  
 میں نے اس سے پوچھ ہی لیا۔ جواب میں وہ خاموشی  
 سے بھر کر تھا۔

اس کو ان ہیلر کے دوپ دینے کے بعد اسے لے  
کلاس روم میں داخل ہوئی۔

”عدی...! اوہر بیٹھ جاؤ۔“ کرسی کی جانب اشارہ  
کر کے یہ بات کہتی تھی مگر جس دن نہ کہتی، وہ اسی  
طرح دروازے میں ہٹرا ٹکڑا ٹکر سب کو رکھتا تھا۔

میری بات پر وہ خاموشی سے اپنی خصوصی کرسی پر جا  
بیٹھا۔ میں نے کتاب کھول لی۔

جب میں سینڈ کلاس میں اپنا تیرا پیریڈ لے رہی  
تھی تو عدی اس کلاس — میں اپنی خصوصی  
نشست سے اٹھ کر میرے قریب آیا۔

”باہر جاتا ہے۔ ان ہیلر چاہیے۔“

میں نے پرس سے اس کا ان ہیلر نکال کر اس کے  
حوالے کیا۔ اسی دوران میری حتی المقدور کو شش رہی  
تھی کہ سینڈ کلاس کے بچے اس ان ہیلر کو نہ دیکھیں  
کیوں کہ مجھے ان کے چھوپیں پرانے میٹھے کے لیے الٹا کر  
آئنے والا تأسف زہر لگاتا تھا۔ مگر بچے دیکھے چکے تھے اور  
ان کے چھوپیں پر میرے ناپسندیدہ تاثرات بھی تھے۔  
تیرا پیریڈ رہا کر میں باہر آکی تو عدی مجھے کسی  
دکھائی نہ دی۔ مجھے یکدم فخر ہوئی۔ وہ روزانہ اسکول  
میں موجود ہیلے گرواؤنڈ میں پایا جاتا تھا۔ میں فوراً ”اس  
پلے گرواؤنڈ“ کی جانب بھاگی۔

وہ پلے گرواؤنڈ راصل ایک خالی گول قطعہ اراضی  
تحاجمان اسکول کا بہرگیم منعقد ہوتا تھا۔ عدی مجھے اس  
کے وسط میں بیٹھا نظر آیا۔

”عدی!“ میں بھاگ کر اس تک گئی۔ ”تم اودھ  
ہو۔ میں نہیں ڈھونڈ رہی تھی۔“

وہ دونوں گھنٹوں کے گرد بانزوں کا حلقة بن کر رہ  
جھکائے بیٹھا تھا۔

”عدی! اکیا ہوا ہے؟“ اس کے جھکے سر کو دیکھ کر  
مجھے پر شالی ہوئی۔ میں وہیں اس کے سامنے بیٹھ گئی۔  
اس نے سر اٹھا کر مجھے دیکھا۔ اس نے بھنوں  
تاراضی کے عالم میں سکیر رکھی تھیں اور مانتے پڑا  
تھا۔

اخبار کو، اخبار پر بنی تصویر دیکھ کر وہ میری طرف چڑھا  
کر کے پوچھنے لگا۔ ”ما! یہ کون ہے؟“  
میں نے اخبار کی جانب دیکھا۔ ”یہ قائدِ اعظم“  
ہیں۔

”وہ کون ہے؟“

”بعد میں تاؤں گی، عدی!“ مجھے یوں کھڑے ہو کر  
بولنا اچھا نہیں لگ رہا تھا۔

وہ میری طرف خاموشی سے رکھتا رہا۔ وہ کسی بھی  
بات کو دیرے سے سمجھتا تھا۔

ہمارا اٹاپ آگئا، ہم دونوں باہر نکلے اور اسی طرح

ہاتھ میں ہاتھ ڈالے چند قدم کے فاصلے پر موجود  
سرکاری اسکول کی عمارت کی جانب چل دیئے۔

”ہم اچھے والے اسکول کب جائیں گے؟“ وہ مجھے  
سے پوچھ رہا تھا۔

”میں بچوں کو پڑھا لوں۔ پھر! اچھا؟“

”اچھا۔“ اس نے میری بات دھرائی۔

عدی کو میری پرنسپل صاحبہ کی جانب سے خصوصی  
اجازت تھی کہ وہ میرے ساتھی اسکول ٹانمنگ میں  
بیٹھ سکتا تھا۔ میں تیری اور چھوٹی جماعت کو معاشری  
علوم، جبکہ بالی پر ائمہ کلاسز کو اردو اور اسلامیات  
پڑھائی تھی۔ میں نے صرف لی۔ اے تک تعلیم  
حاصل کی تھی۔ جلد ہی شادی ہوتی اور کبھی سوچا بھی  
نہ تھا کہ یوں نوکری کرنا پڑے گی۔ اگر عدی کے بیبا کا  
ڈریٹھ سال سے انتقال نہ ہو جائے تو شاید میں ابھی گھر میں  
بیٹھی ہوتی۔ مگر زندگی میں وہی کچھ تو نہیں ہوتا جو سوچا  
جاتا ہے۔

چھوٹی کلاس کا پیریڈ لینے میں عدی کے ہمراہ کلاس  
میں داخل ہونے ہی والی تھی کہ عدی کے چرے پر  
تکلیف کے آثار دکھائی دیئے۔ میں فوراً ”کلاس سے  
باہر رک گئی اور جلدی سے اپنے چار سال پرانے پرس  
سے اس کا لین ہیلر نکالا۔

”سائبنس لو۔“ ان ہیلر کو باتے ہوئے میں نے  
ہدایت جاری کی۔ وہ سائبنس باہر نکالنے لگا۔

## ادارہ خواتین ڈائجسٹ کی طرف سے بہنوں کے لیے خوبصورت ناول

500/-	رخانہ لگارہ دہن	زندگی اک رہنی
150/-	رخانہ لگارہ دہن	خوبیوں کوئی گرم نہیں
300/-	شازی چوری	شور دل کے دروازے
150/-	شازی چوری	تیرنے نام کی شہرت
400/-	آپسہرزا	دل ایک شہر جوں
400/-	قازرہ اختر	آپسہرزا
180/-	قازرہ اختر	بھالاں دے رہے تکالے
150/-	فروال العزم	میں سے گرت
300/-	آپسہرزا	دل اسے احودہ ادا
150/-	آپسہرزا	نکھڑا جائیں خواب
150/-	سحریاں کا شد	خواب دریے
150/-	بڑی سید	لماں کا چاعد
400/-	القاں آفریدی	ریک خوشبو بادل
400/-	رہیم جیل	لذت کے قابل
180/-	رہیم جیل	آج گلن پر چاہنے
150/-	رہیم جیل	درود کی حوصل
250/-	حتم حرث قلنی	بہر سدل بہر سافر
150/-	میونڈ خوشیدہ مل	تیری راہ میں زل گی
300/-	ام سلطان فر	شام آرزو
300/-	ام سلطان فر	برگ
300/-	راحت نہیں	اس دلت کو ایسی دے

”کیا ہوا ہے؟ کسی نے کچھ کہا ہے؟“  
 ”اس نے میرا ان ہیلر چین لیا ہے۔“ وہ رونے  
 کے قریب تھا۔  
 ”کس نے؟“ میں نے دل کر پوچھا یہ اس کا مینے  
 میں چوتھا ان ہیلر تھا جو تم ہوا تھا۔  
 ”وہ لڑکا۔ اس نے مجھے مارا بھی ہے اور۔“ اس  
 نے اپنے سخ گال کی جانب اشارہ کیا۔ آنسو اس کے  
 چہرے پر پھسل رہے تھے  
 میں نے غصے اور بے بی سے اپنے اطراف میں  
 دیکھا کہ شاید مجھے وہ لڑکا نظر آجائے مگر وہاں کوئی نہیں  
 تھا۔  
 ”تو تم نے اسے اپنا ان ہیلر چھیننے کیوں دیا؟ تم بھی  
 اسے مارتے“ میں قدرے غصے میں کہتے ہوئے یکدم  
 روئے گلی تھی۔

ہر دوسرے دن وہ ان ہیلر توڑیا گم کر بیٹھتا تھا،  
 میرے پاس پیسے ختم ہونے کے قریب تھے ”میرے  
 اللہ! میں اس کا ان ہیلر کھاں سے لاوں گی۔“ بے بی  
 سے میری آنکھوں میں آنسو آگئے۔

”لما۔ روئی کیوں ہو؟“ میں نے آنسووں سے تر  
 چواٹا کر اس کی جانب دیکھا۔ اس کی آنکھوں میں بھی  
 آنسو تھے۔ میں نے پہلے اس کے آنسو صاف کیے پھر  
 اپنے

”چلو عدی۔! ہم نیا ان ہیلر لے لیں گے۔“ میری  
 بات پر وہ مسکرا دیا۔ میں مسکرا بھی نہ سکی۔

سینڈ لاست پیریڈ میں جب ہم ون کلاس میں  
 داخل ہوئے تو میں نے عدی کو حسب معقول اس کی  
 جگہ بر بیٹھنے کو کہا مگر وہ نہیں بیٹھا۔

”بیٹھوتا عدی!“

”لما! یہ اس نے۔“ اس نے درمیانی روکے  
 آخری بیٹھ پر بیٹھے لڑکے کی جانب اشارہ کیا۔ ”لما  
 یہ۔ میرا ان ہیلر۔“ وہ نوٹے پھوٹے لفظوں میں مجھے  
 کیا بتانا چاہ رہا تھا، میں اچھی طرح سمجھ چکی تھی۔ غصے  
 کی ایک لبرنے مجھے اپنی لپیٹ میں لے لیا۔  
 ”اوھر آؤ تم!“ نہایت تیز لبجے میں میں نے آمف

خاموشی سے چلتے ہوئے اس کھلے میدان کے ہلانے پر پہنچ گئے۔

سیاہ چادر میں لپٹی مسز مہدی مجھے اپنی جاتب آتی دکھالی دیں۔ مسز مہدی نے پچھلے ماہ ہمارے اسکول کی نوکری چھوڑی تھی۔ ان کو یوں سرراہ و دیکھ کر مجھے خوش گوار حیرت کی ہوئی۔ وہ اسی علاقے میں رہتی ہیں، یہ تو میں جانتی تھی مگر عدی کی وجہ سے زیادہ آتی جاتی نہیں تھی۔

"کیسی ہیں مسز مہدی آپ؟" ان کو گلے لگاتے ہوئے میں نے گرم جوشی سے پوچھا۔ عدی خاموشی سے قدرے فاصلے پر کھڑا ہم دونوں گود کیکہ رہا تھا۔

"بالکل تھیک۔ تم کیسی ہو؟" تم نے توپٹ کر خبری نہیں لی۔ ان کی زبان سے بلکا سائکلو ادا ہوا۔ میں جھینپ کر مسکراوی۔

"بس۔ یہ عدی اتنا بڑی رکھتا ہے۔" میں نے عدی کی جاتب دیکھتے ہوئے کہا۔ وہ اب ہمارے بجائے گراونڈ میں کھیلتے اپنے ہم عمر بچوں کو حضرت سے دیکھ رہا تھا۔

"جاو عدی! ان سے کوئی تمیں بھی اپنے ساتھ کھلا میں۔" مجھ سے اپنے بیٹے کی آنکھوں میں چپی یہ حضرت دیکھی نہ جاتی تھی۔ اس لیے میں نے فوراً کہہ دیا۔ میری بات پر وہ پورے دل سے مسکرا دیا اور ان لڑکوں کی جاتب بڑھ گیا۔

"اور سناؤ، ابھی تک جاب کر رہی ہو؟" وہ مجھ سے پوچھ رہی تھیں۔ میں نے گمری سانس لی۔

"جی، ابھی تک تو کر رہی ہوں۔"

"عدی کو کہیں داخل کروایا؟"

"جی، اپنے اسکول میں ہی میڈم سے بات کی ہے، شاید چند دنوں میں اس کا وہیں داخلہ ہو جائے۔" میں ان کو وہ بات نہیں بتا سکتی تھی کہ میڈم تو کیا کئی دوسرے اسکول بھی انکار کر چکے تھے۔ اگر تاریخ تو وہ بچتیں کہ میرا بیٹا اور مجھے تین حاکہ وہ ایک دن صرف تھوڑی کی تھی اور مجھے تین حاکہ۔ وہ ایک دن عام لوگوں کی طرح زندگی گزار سکے گا۔

کراشہ کیا؟ اس کا رنگ فقہ ہو چکا تھا۔

"میرے عدی کا ان ہیلر تم نے لیا ہے؟"

"نہیں میں! عدی جھوٹ بول رہا ہے"

"عدی جھوٹ نہیں بولتا۔" عدی نے اس کی بات پر چلا کر کہا۔

"نکاوان ہیلروزہ میں میڈم کے پاس چلی جاؤں گی۔" میں نے لجے کو مزید سخت ہا کر کہا۔

وہ گھبرا کر نفی میں سرہلانے لگا۔

"عثمان، اس کا بیک لاو اوہر۔" عثمان نے قدرے پچھا ہٹ کا مظاہرہ کرتے ہوئے اس کا بیک اٹھایا۔ میں نے اس کا بیک کھولا، سامنے عدی کا ان ہیلر رہا تھا۔

ٹھانسیت کی ایک لہر نے مجھے اپنے حصار میں لے لیا۔

"یہ دیکھو۔" میں نے ان ہیلر نکال کر اس کی آنکھوں کے سامنے لر لیا۔ "یہ ہے عدی کا ان ہیلر اور عدی جھوٹ نہیں بولتا۔ آئندہ خوار میں نے عدی کو تھک کیا۔ میں تمہارے ہاتھ توڑوں گی اگر تم نے پھر ایسی حرکت کی تو۔"

عدی اپنا ان ہیلر پا کر بہت خوش تھا۔ خود میں بھی بے حد پر سکون تھی۔ اسکول سے واپسی پر جب ہم دونوں بس میں چیخھتے تھے، عدی کو کچھ یاد آیا۔

"مالا! وہ کون ہے؟" مجھے یاد آیا اس نے پچھا تھا۔

"عدی! وہ قائدِ اعظم ہیں، انہوں نے پاکستان بنایا تھا۔"

"قائدِ اعظم ہے، پاک تاں بنایا۔ قائدِ اعظم ہے، پاک تاں بنایا۔" وہ حسبِ معمول میری بات دہرانے لگا۔

"ہم اچھے والے اسکول میں کلی جائیں گے عدی!" میں اس کو ایک دفعہ پچھوٹی سلی دینے لگی۔ البتہ دل میں ایک امید ضرور تھی۔ آج میں رضی کے ذریعے میں نے میڈم تک سفارش پہنچائی تھی کہ عدی کو ہمارے اسکول میں ہی داخلہ مل جائے۔ امید کا ایک نہشہ تاہم ادا دیا میرے اندر جل بچھ رہا تھا۔

اس نے میری بات پر کوئی تبصرہ نہیں کیا۔ ہم لوگ

عدی کے ہاتھ میں جیسے ہی دس روپے کا نوٹ تھا، اس نے فوراً ہی نوٹ پرینی تصویر کو دیکھ کر کمل۔ مجھے حیرت کا جھنکا لگا اور پھر ان لوگوں پر غصہ آیا جو میرے بیٹے کو ذہنی طور پر مذنوں سمجھتے تھے۔ کوئی ذہنی طور پر مذنوں انسان اتنی اچھی طرح شکلیں یاد نہیں رکھ سکتا تھا جیسے عدی رکھتا تھا۔

جتنی درہم دنوں بس میں بیٹھے رہے، عدی وہی قائدِ اعظم کی گردان کرتا رہا۔

بس ہمارے مطلوبہ اشاپ پر رکی، میں نے عدی کا ہاتھ پکڑا اور بیچے اتر گئی۔ آج ہمارا اشاپ اسکول میں، بلکہ سرکاری اسپتال تھا، جہاں سے عدی کی دولتی لیتا تھا۔

اس کا ان بیلر ختم ہو چکا تھا اور مجھے اچھی طرح معلوم تھا کہ مینے کے آخری پانچ دن مجھے فائی کرنے پڑیں گے، مگر عدی کی بیماری پر میں کوئی کمہرو مائز میں کر سکتی تھی۔

میں نے ساتھا کہ سرکاری اسپتال میں مفت دوایاں ملتی ہیں، مگر وہ پتا نہیں کون سی جادو گھری تھی، جہاں دوایاں مفت ملتی تھیں۔ میرے بیچے کافی میں مفت علاج ہوا تھا، نہیں اسے مفت دوایاں تھیں۔ کیمپ کے سامنے ایک بی قطار کے آخر میں ہم دونوں کھڑے ہو گئے۔

"لما۔ وہ طوطا۔" عدی نے میرا دوپٹہ پکڑ کر قدرے کھینچا۔ میں نے گردن پھیر کر اس کو دیکھا۔

"کہد ہر ہے؟"

"وہ۔ لاما!" اس نے دور تکی پر بیٹھے کوے کی جانب اشارہ کیا۔ مجھے بے ساختہ نہیں آئی۔

"وہ کوا ہے، طوطا نہیں ہے۔ عدی!" میں نے اسے سمجھانا چاہا۔

"طوطا ہے، لاما!" وہ یہند تھا۔

"عدی! اس کا رنگ بلیک ہے، طوطا تو گرین ہوتا ہے جاؤ!"

"لما۔ وہ گین (گرین) ہے۔" وہ اپنی بات پر اڑا ہوا تھا۔

مزرمدی سے کھڑے کھڑے چند یاتیں کرنے کے بعد میں انہیں خدا حافظ کہ کرمزی تو عدی مجھے آکیا۔ گراونڈ پار کر کے گھر کی جانب جاتا وکھالی دیا۔ مجھے حیرت کا جھنکا لگا۔ عدی بھی میرے بغیر کہیں نہیں جاتا تھا۔

"عدی! کہاں جا رہے ہو؟" پھولتے ہوئے سانس کے ساتھ میں اس کے قریب پہنچی اور اس کے دنوں ہاتھوں کو پکڑ کر اس کا سارخ اپنی جانب کیا۔

"عدی۔! تم۔ تم رو گیوں رہے ہو؟" اس کی آنکھوں سے بنتے آنسو دیکھ کر میرا دل ڈوبنے لگا۔ وہ روتے ہوئے میرے ہاتھوں کی گرفت سے اپنے چھوٹے چھوٹے ہاتھ چھڑانے لگا۔

"عدی۔ میرا بیٹا! کیا ہوا ہے؟" اس کے ہاتھوں کو مضبوطی سے پکڑے میں نے فلمندی سے پوچھا۔

"چھوڑو مجھے۔" وہ ہاتھ چھڑاتے ہوئے دلی دلی سکیوں کے ساتھ رو رہا تھا۔

"عدی۔! پلیز بتاؤ مجھے۔" میری آنکھوں میں بھی آنسو آگئے۔

"وہ مجھے نہیں کھلاتے۔" وہ سکیوں کے درمیان کہہ رہا تھا۔

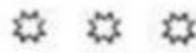
"کیوں نہیں کھلاتے؟" میرا دل بیٹھا جا رہا تھا۔

"وہ کہتے ہیں، میں لٹکڑا ہوں، میں پاگل ہوں اور میرا منہ شیر ہاہے۔" وہ اب اوپری آواز میں روئے لگا تھا۔

"عدی؟" میں نے اسے اپنے ساتھ لگالیا۔ "وہ جھوٹ بولتے ہیں۔ مگر عدی تو جھوٹ نہیں بولتا ہا؟

عدی تو نہیں روئانا؟ عدی تو بت اچھا بچہ ہے۔ شبابی روئے نہیں۔ لاما کھلوٹا بھی لے کر دیں گی۔" اس کا ماتھا چوم کر میں نے اس کے آنسو صاف کیے۔ میری بات پر اس نے روئانا بند کر دیا تھا۔

"چلو آؤ۔" اس کا ماتھ پکڑ کر میں نے پیارے کما اور اسے ساتھ لیے اپنے گھر کی جانب چل دی۔



"قائدِ اعظم" ہے۔ پاک تان بتایا ہے۔" میں نے

لچپی سے دیکھ رہا تھا۔

"لما بطور طالیتا ہے۔" اس نے فرماش کی۔  
"عدی کا دم خراب ہوتا ہے۔ طوٹے سے۔" میں  
نے اسے سمجھانا چاہا۔  
"پھر لے لیں۔" وہ اب لجاجت سے کہ رہا تھا۔  
"میں بھی بیمار کرتی ہے۔" میں نے بے چارگی سے  
کہا۔

"پھول بھی نہیں لینے؟" اس نے نظریں پھول  
بیچتے آدمی پر مرکوز کیے پوچھا۔

"پھول سے بھی تو عدی کو الرجی ہے۔" پکدم میرا  
دل بے حد اوس ہوا۔ عدی کو جو چیز پسند تھیں، ان  
سے اس کو الرجی تھی۔ "کیا میرا بیٹا ساری زندگی ان  
چیزوں کو ترستا رہے گا؟"

"لما! کھلونا یاتا ہے۔" ایک کھلونے والی ریڑی میں  
کے قریب سے گزرتے ہوئے وہ پھل کریوالا۔  
عدی کے پاس گفتگی کے صرف تین کھلونے تھے۔  
تینوں دس دس روپے والے ڈھانی سال پرانے تھے۔  
جو عدی کو اس کے بابنے لے کر پیئے تھے، میرے  
واسائل میں اتنی گنجائش ہی کہاں تھی کہ میں عدی کو  
کھلونے لے کر رہے تھتی۔

"عدی! ہم نئے کھلونے ہیں۔ یہ لے لیں گے تو  
کھانا نہیں کھا سکیں گے۔ میں عدی کو پچھہ دن بعد لے  
دوں گی۔ پرامس۔"

"اس نے سراخا کرنیا ت شاکی نظروں سے مجھے  
دیکھا، پھر پکدم میرے ہاتھ میں پکڑا تھا، ہوئی اپنی انگلی  
چھڑا لی۔

"جسچے کچھ نہیں چاہیے لما؟" وہ ناراض ساہو کر  
سائیڈ پر کھڑا ہو گیا اور دوسری جانب منہ پھیر لیا۔ میرا  
دل کٹ کر رہ گیا۔

"اوہ کھلونا یا۔" میں نے آگے بڑھ کر اسے پیار  
کیا، مگر اس کی ناراضی ثُتم نہیں ہوئی تھی۔ میں نے  
زبردستی اس کا ہاتھ پکڑا اور ریڑی میں جاتب لے گئی۔  
اندر ہی اندر میرا دل بار بار ڈوب کر ابھر رہا تھا۔  
"لتے کا ہے یہ؟" میں نے نسبتاً ستاسا کھلونا

"اچھا بیٹا! طوطا ہی سی۔" میں نے ہار مان لی۔  
تو ڈی دیر بعد اس نے پھر میرا دوپٹہ کھینچا۔  
"ہوں۔ کیا بات ہے؟" میں نے اس کی جانب چھو  
کیا۔ "لما۔ وہ طوطا۔" اس نے پھر نگل کی جانب اشارہ  
کیا۔ عدی کو ہر بات دھرا نے کی عادت تھی۔  
"وہ نگل کیے عدی؟"

"لما! ادھر نہیں۔ اور۔"

اس کے اشارہ کرنے پر میں نے بھل کی تار کی طرف  
دیکھا۔ وہاں واپسی ایک طوطا بیٹھا تھا۔  
"تم وہاں اشارہ کر رہے تھے؟" میں سمجھی ادھر  
کر رہے ہو۔" میں نے شرمندگی سے کہا۔ البتہ دل میں  
بمحض بہت خوشی ہوئی تھی کہ عدی بڑا ہو رہا ہے اور سیکھ  
رہا ہے۔

ہماری باری آئی۔ میں قدرے آگے بڑھی۔  
"Ventoline" کا ایک انہیلر چاہیے۔  
"ڈھانی سوروپے کا ہے۔" وہ بڑی بے نیازی سے  
بولा۔ میرا خون کھول آنحضرت۔

"پھلے بیٹھنے تک تو ڈیزہ سوروپے کا تھا۔"  
"لبی لبی دنیا بدل رہی ہے۔ مارشل لاء کی وجہ سے  
قیمتیں بڑھنے لگی ہیں۔" اس نے ایک جواز تراش۔  
"مارشل لاء تو پھلے سال کے آکتوبر سے لگا ہوا ہے،  
قیمتیں اب کیوں بڑھی ہیں؟" میں سچ کریوں۔  
"لبی لبی ہے تو لو، ورنہ جاؤ۔"

میں نے بے بسی سے اسے دیکھا، پھر دو عدد سواں  
ایک پچاس کا نوٹ نکال کر اس کو تحملیا اور انہیلر کا  
لفاف پکڑا۔

"شرم نہیں آتی تھیں لوگوں کی مجبوریوں سے  
فائدہ اٹھاتے ہوئے؟" جاتے جاتے میں جاتا نہیں  
بھولی تھی۔ میری بچتوں کے باوجود پیسے تیزی سے ثُتم  
ہو رہے تھے۔

"خیر اللہ مالک ہے۔" میں نے سر جھنکا۔  
بس اٹاپ تک جاتے ہوئے راستے میں جعفر آباد  
کے ایک مین پازار کا فرنٹ آتا تھا۔ عدی دکانوں اور  
دکانوں کے آگے ریڑھیوں میں تھی چیزوں کو نمائیت

اٹھا کر ریڑھی والے سے پوچھا۔  
”پیکس روپے“

عدی نے ایک پلاسٹک کانچ میں لپٹا کانچ کا  
ڈیکوریشن پیش اٹھایا اور اسے مجھہ کروکھنے لگا۔  
”پیکس روپے“ اتنے سے کھلونے کے؟ نہیں بیا!  
پندرہ لے لو۔“

”بیس روپے تو لاماری خرید ہے تم کہتی ہو پندرہ  
میں لے لو۔“ وہ ریڑھی والا برہمی سے کہنے لگا۔  
”کھناک“ کی آواز پر میں نے دہل کر پیچھے دیکھا اور  
جو میں نے دیکھا وہ میرے اوسان خطا کرنے کے لیے  
کافی تھا۔ عدی نے جو کانچ کا ڈیکوریشن پیش اٹھایا تھا وہ  
نہیں پر گردا تھا۔ پلاسٹک ریپر کے اندر ہی اندر اس کی  
کچیاں ہو گئی تھیں۔

نہیں اور آسمان میری نگاہوں کے سامنے گھونٹے  
لگے تھے۔ ”عدی! یہ تم نے کیا کیا ہے؟“ مجھے اپنی آواز  
کھالی سے آتی ہوئی ستائی دے رہی تھی۔

”خان خراب کا بچہ یہ سائٹھ روپے والا گلدن توڑ  
دیا ہے۔ ریڑھی والے کی بات سن کر میرے رہے سے  
اوسان بھی جاتے رہے۔“

”معاف کرو ببا! بچہ ہے غلطی ہو گئی۔ مہ میں یہ  
پیکس روپے میں ہی لے لیتی ہوں۔“  
”پہلے اس کے تو سائٹھ روپے دو۔“ وہ بگڑے  
تیوڑوں سے کہ رہا تھا۔

میں نے مرے میرے ہاتھوں سے اپنے پرس میں  
سائٹھ روپے نکال کر اس کے حوالے کیے اور پھر عدی  
کی انگلی تھام گر تیز تیز قدموں سے چلتی ہوئی آگے بڑھ  
گئی۔

شاید عدی کی قسم میں کھلونا بھی نہیں تھا۔



”تھنگا یو سوچ میں!“ میری خوشیوں کا ٹھکانہ  
نہیں تھا، جب میڈم نے کماکہ وہ عدی کو اسکوں میں  
رکھنے پر تیار ہیں تھے رضیہ جیسی سینر پھر کی سفارش  
کلام کر گئی تھی۔

میں عدی کو لے کر نرسری آئی اس کی نیچر مس ناز  
سے ملی، ان سے اپنا خاص خیال رکھنے کا کام اور پھر عدی  
کو وہیں بخادریا۔

”عدی! اب یہ تمہاری کلاس ہے۔“

”اچھی والی کلاس سلاما؟“

”ہاں۔“ میں مسکرا دی۔ ”اچھی والی کلاس۔“

اس کو اس کا انہیں تھما کر اپنی کلاس میں واپس چلی  
آئی۔ تمام فکریں، پریشانیاں میرے ذہن سے مجھ ہو  
چکی تھیں۔

نہایت خوشگوار مودہ میں میں نے کلاس کو پڑھایا،  
ان سے سبق نہ۔ اور پھر انہیں کام لکھواتی رہی۔  
اٹکلے دو پیریڈ بھی اسی طرح ہنسنے پولتے تھے۔  
چوتھے پیریڈ میں مس ناز میرسپاں آئیں۔

”آپ ذرا میرے ساتھ آئیں۔“ وہ بچھے بلائے  
آئی تھیں۔ میرا دل یکدم دھک دھک کرنے لگا، پہ  
نہیں کیوں میری ہر خوشی عارضی ہوتی تھی۔

”عدی نجیک ہے مس؟“ ان کے ہمراہ کاریڈور میں  
چلتے ہوئے میں نے دھڑکتے دل سے پوچھا۔  
”عدی نے فرhan کو مارا ہے۔“ انہوں نے آہستگی  
سے بتایا۔

”فرhan نے ضرور کچھ کہا ہو گا،“ ورنہ عدی مارنے  
والا بچہ نہیں ہے۔ ”میں نے فوراً“ اپنے بیٹھے کا دفاع  
کیا۔

مس ناز خاموش رہیں۔  
عدی کی کلاس میں پہنچ کر میں نے دیکھا، ناراض  
ناراض سالگ رہا تھا۔  
”عدی!“ میں اس کی جانب پلکی ”لکیا ہوا ہے  
بیٹا۔“

”لما!“ مجھے دیکھ کر اس نے سراخیا۔ اس کی  
آنکھوں میں نبھی تھی۔

”عدی! تم نے کیوں مارا فرhan کو؟“ عدی تو اچھا بچہ  
ہے۔ اچھے بچے مارتے تو نہیں ہیں۔ ”میں نے اسے  
پکارا۔

”لما! فرhan کہتا ہے میرا منہ ٹیزھا ہے۔“ اس

”چند منٹ بعد جب اس کامنہ دھلاکر میں اسے سلاچکی تو نہ چاہتے ہوئے بھی میں نے پرس میں موجود رقم دیکھی۔ حالانکہ مجھے اچھی طرح معلوم تھا وہاں کتنے پیسے پڑے ہیں۔

تمن سودس روپے دیکھ کر میرے دل کو کچھ ہوا تھا۔ میں نے ایک تارف بھری نگاہ عدی کی مصنوعی نائگر ڈالی۔ یہ ناگ قرباً ”ڈریزہ برس سلے عدی کے بیانے آفس سے قرضہ لے کر اسے للوائی تھی۔ آفس سے لیا جانے والا قرضہ سات ہزار تھا اور کریشنہ ایک برس سے میری اس قرضہ کو ادا کرنے کی کوشش کے باوجود وہ سود کے باعث ہیں کاویں کھڑا تھا۔

گریشنہ چار مینے سے میں قرضہ کی ایک قطع بھی نہیں دے پائی تھی۔ سمجھ میں نہیں آتا تھا کہ پیسے کہاں سے اکھنا کروں۔ عدی کے بیان کے آفس سے نوٹس پر نوٹس آرے تھے، وہ لوگ مجھے دھمکیاں دے رہے تھے، مگر میری تمام راہیں مسدود تھیں۔ مجھ سے اپنی تھیل تجوہ کے باعث کمر کے خرچے ہی پورے نہیں ہوتے تھے، میں یہ قرضہ کہاں سے ادا کریں؟ سوو ادا کرتے کرتے میں بذھال ہو چکی تھی۔

تمام رات بے چینی سے کوئی بدلتے گز رہی۔ دیے بھی مجھے چھ ساڑھے چھ کھنے کی مکمل نیند لیے بھی تمن چار برس سے زیادہ عرصہ ہو گیا تھا تھدی کی وجہ سے میں بھی نمیک سے نہیں سوپائی تھی اور اب تو یوں لگتا تھا کہ اس وہیں کافی کارہوتی جا رہی ہوں۔

”عدی پڑھتا نہیں ہے۔“ میری پرشانیاں کیا کم تھیں، بوجھ اسکول میں مس نازنے مجھے تھیں لیا۔ ایک تھکی تھکی نگاہ ان پر ڈال کر میں نے کہا۔

”وہ بہت ذہین نہیں ہے مس ناز!“ میرے لجے میں تحکاٹ تھی۔

”ایک بات کہوں آپ سے۔“ وہ قدرے جھیک کر بولیں۔ ”آپ عدی کو کسی اچھی چلندرن کے اوارے میں داخل کراؤں۔ وہ عام بچوں کے ساتھ کبھی نمیک سے نہیں پڑھ سکے گا۔“

”نماز!“ میری آنکھوں میں مرچیں ہی بھرنے لگی

لے بھیکی آواز میں بتایا۔ عدی کے ہونٹ پیدا کئی تدرے نیز میں سے تھے بھیسے عمواً ”ایب نارمل بچوں کے ہوتے ہیں۔ اس کے قریب کھڑے فرمان کو مخاطب کر کے میں نے کہا۔ ”آپ نے عدی کو ایسا کیوں کہا؟“ ”آپ تو بتاچھے بچے ہیں عدی آپ کا بھائی ہے، اس سے دوستی کرو۔ اس کو ساتھ کھلایا کرو۔ ہر کسی کو اللہ تعالیٰ نے بنایا ہے، کسی کا نذاق اڑانے سے ہم اللہ تعالیٰ کی بنائی ہوئی چیزوں کا نذاق اڑاتے ہیں۔ یہ بات غلط بات ہے بیٹا!“ میری بات پر فرمان نے قدرے شرمندگی سے سر جھکایا۔

”چلو فرمان باتھ ملاؤ بھائی سے۔“ میں نے ہو لے سے فرمان کا گال بختیسا کر کہا تو وہ مسکراتے ہوئے بڑھا اور عدی سے باتھ ملایا۔ عدی بھی محل کر مسکرا یا۔ ”شاباش۔ اور دیکھو اب کوئی عدی سے نہیں لڑے گا۔“ ان دونوں نے فوراً ایجاد میں سر ہلا دیا۔ ایک خاموش نگاہ ان پر ڈال کر میں وہاں سے چلی آئی۔ میرے بچے سے کوئی محبت نہیں کرتا، کوئی اس کی ہروانیں کرنا، اس بات میں مجھے کوئی شک نہیں نہ رہا۔



”سنس لو اب۔“ اس کے ہونٹوں کے ساتھ ان ہیل رکاتے ہوئے عادتاً ”میرے منہ سے یہ فقرہ نکلا۔ وہ آہستہ آہستہ سنس اندر کو کھینچنے لگا، جب وہ الی اس کے گلے تک پہنچ چکی تو میں نے ان ہیلہ مٹا کر اس کا ڈھنکن بند کر دیا۔

”جاو عدی! منہ دھو کر آؤ۔“ روز میں اس کامنہ دھلاتی تھی مگر آج میں اس کی خود انحصاری چیک کرنا چاہتی تھی۔

وہ خاموشی سے میرے ساتھ بیٹھا ہی تھا لیوں کو دیکھتا رہا۔ میں نے ایک طویل سنس اندر کو کھینچ لی۔ ”آؤ منہ دھلاوں تمہارا۔“ اس کا باتھ پڑ کر میں اسے باتھ روم میں لے گئی۔

تھیں۔ "اس کو صرف استھما ہے اور اس کی  
ٹانگ نہیں ہے۔ وہ ذہنی طور پر محفوظ نہیں ہے۔  
بے شک اس کو دیکھ کر ایسا لگتا ہے مگر اکثر زکتے ہیں اس کا  
آنی کیوں عام بچوں سے کم سی مگر وہ مہنتلی رشارڈ  
نہیں ہے۔" لوگوں کو یہ یقین دلاتے دلاتے اب میں  
تھک چکی تھی۔

"ایے بچے کو مہنتلی رشارڈ ہی کہتے ہیں۔" وہ  
دھیرے سے بوئیں۔

"عدی ایب نارمل نہیں ہے، جسمانی طور پر لاکھ  
بیماریاں ہوں۔ ذہنی طور پر بھی بے شک وہ  
دوسرے بچوں سے سو گناہ کچھ ہے مگر۔ مگر ایب نارمل  
نہیں ہے۔" آنسوؤں کا لولہ میرے حلقوں میں پھنس  
کر رہ گیا تھا۔

مس ناز نے سر بلایا مگر مجھے معلوم تھا انہوں نے  
میری بات پر یقین نہیں کیا۔

مگر پہنچ گریں پہلی دفعہ عدی پر غصہ ہوئی تھی۔

"تم پڑھتے کیوں نہیں ہو؟" جب اس کو اپنے  
سامنے کر کی، بخاکر میں نے قدرے غصے سے کما تو وہ  
سم کر مجھے دیکھنے لگا۔

"تم پڑھتے نہیں ہو اور۔ اور لوگ کہتے ہیں عدی  
ایب نارمل ہے۔ میری بات پر کیوں کوئی یقین نہیں  
کرتا؟ میں ڈاکٹر زکی روور کس بھی دکھاویں تب بھی وہ  
یہی کہیں گے کہ عدی پاگل ہے۔ تم پڑھتے کیوں نہیں؟"  
— آنسوؤں نے میرا گلابند کر دیا۔

"میں نے آج اسکوں میں پڑھا ہے۔" وہ بے ربط  
انداز میں مجھے بتا رہا تھا، میں روتے ہوئے سراخا کر  
اسے دیکھئے گئی۔

"میرے اللہ! میرے بیٹے کا کیا بنے گا؟ میں ان  
قرضوں اور پریشانیوں میں ہی مر گئی تو عدی کمال جائے  
گا؟"

"لما۔ روٹی کیوں ہو؟" وہ پوچھ رہا تھا۔ اس کی  
آنکھوں میں حیرت و استیقاًب تھا۔ میرے دل نے کہا  
میں ناز کو کھینچ کر اوہر لاؤں اور دکھاویں کہ عدی پاگل  
نہیں ہے۔ اگر پاگل ہوتا تو بھی اپنی ماں کے آنسوؤں

کی وجہ نہ پوچھتا۔  
"لما؟" وہ میرے قریب آگر اپنے نخے منے ہاتھوں  
سے میرے گاول پر بستے آنسو صاف کرنے لگا۔ میں  
آنسوؤں کے درمیان بست اذانت سے مسکرائی۔  
"چلو عدی! کھانا کھائیں۔" آنسو صاف کرتے  
ہوئے میں انہوں کھڑی ہوئی۔

اسے کھانا کھلا کر میں اسے پڑھانے بینھ گئی۔  
"یہ کیا ہے؟" جملی حروف میں لکھے "الف" پر انگلی  
رکھ کر میں نے اس سے پوچھا۔

وہ گردان قدرے تر چھپی گر کے قائدے کو دیکھتا رہا  
"عدی! یہ الف ہے۔ پڑھوالف۔ الف" اس کی  
خاموشی پر میں نے بتایا۔  
"آلف۔"

"ہاں۔ شلماش اور یہ کیا ہے؟" میں نے اب کے  
"ب" پر انگلی رکھی۔

اس نے خاموشی سے قائدے کو دیکھا اور پھر مجھے۔

"پڑھو بے۔"

"بے: وہ دُھر انے لگا۔"

"اچھا یہ کیا تھا؟" میں نے واپس الف پر انگلی  
رکھی۔

"بے: "

"نہیں عدی! جو میں نے بے سے پہلے بتایا تھا۔ وہ  
کیا ہوتا ہے؟"  
"قامہ اعظم" نے پاکستان بنایا۔ وہ ایک دم باد کرتے  
ہوئے بولा۔

"نہیں عدی! اچھا یہ کیا ہے؟" میں نے پھر سے  
"بے" کی جانب اشارہ کیا۔

اس نے شانے اچکا دیے۔

میں نے ایک تھکی تھکی نگاہ اس پر ڈالی۔  
اگلے آدمی گھنٹے تک میری سرتوڑ کوش کے  
باو جو دو کوئی لفظ پاونہ کر سکا۔ ایک پڑھ کر اگلے رجاتا تو  
پچھا بھول جاتا، اگر ایک ہی حرفاً کئی وفعہ دہراتی تو بھی  
چند لمحوں بعد وہ "الف۔ الف" کرنے کی بجائے "دہ قائم اعظم"۔  
— کی گردان شروع کر دتا۔

تشریح تھا۔

میر گلست خورہ قدموں سے واپس آئی۔  
انھا میں تاریخ میں دو دن باقی تھے۔ میرا داعی سوچ  
سوچ کر سن ہوا رہا تھا۔ مجھے یاد آیا رقہ میرے پاس فتح  
ہونے کو بھی۔ میں تین ہزار کی قسطیں کہاں سے دوں  
گی؟

اس معاملے پر میں جتنا سوچتی، داعی اتنا الجھ جاتا۔ پتا  
نہیں کہ دعوی طرح میں الجھا ہوا داعی لے کر عدی کے ہمراہ  
کھڑ پچھی گئی۔

عصر کی اذانیں ہو رہی تھیں، جب عدی کو سوتا  
چھوڑ دکر بستر سے اٹھی۔ وضو کر کے نماز چڑھی۔ داعی  
انتابوی طرح الجھا ہوا تھا کہ آنسو سہہ ہی نہ سکے۔

پتا نہیں میرا کیا قصور تھا جس کی سزا میں پچھلے ایک  
پرس سے کاٹ رہی تھی۔ عدی کو میں نے بھی سزا  
نہیں سمجھا تھا۔ وہ ایک آزمائش تھا جس میں صبر اور  
ہمت سے مجھے اترنا تھا مگر نہیں۔ عدی کو تو میں نے بھی  
آزمائش بھی نہیں سمجھا تھا۔ وہ میرا بھٹا تھا، میرے جسم  
کا ٹکڑا، میری محبت، میری زندگی۔ وہ مجھے بست پیارا تھا  
اور شاید اس دنیا میں میں وہ واحد انسان تھی، جسے عدی  
پیارا تھا، جسے عدی کی ٹکڑی بھی۔

ہر دوسرے شخص نے عدی کے ساتھ ہمدردی تو کی  
تھی مگر اسے بھی نارمل انسان کا درجہ نہیں دیا تھا۔  
مختلف اسکولوں کی انتظامیہ ہو، یا مس تاز، یا بس اسٹاپ  
کے قریب گراوڈ میں کھیلنے والے پچھے ہوں یا انجاز شاہر  
چیز سود خور۔ سب عدی کو معاشرے پر ایک بوجھ  
صحیح تھے، کسی نے آج تک نہیں کہا تھا کہ عدی بھی  
محبت کے لائق ہے۔ مجھے لگتا تھا ہے لوگ عدی کو ایک  
نارمل بنا دیں گے۔ اس دنیا کے باشمور، عقل منداور  
بے عناء ذہانت رکھنے والے پاسیوں کے دل میں عدی  
جیسے گمراہ ہن بچ کے لیے کوئی جگہ نہ تھی۔ اگر عقل  
اور دانش یہی سمجھاتی ہے تو میرا عدی ان بے حس  
لوگوں سے بہت بہتر تھا۔

چھپلے ایک برس سے میں نے جس طرح ہزار اکیا  
تحا، وہ میں جانتی تھی یا میرا اللہ، مگر چھپلے ایک سال میں

تحکیبار کریں نے کتابیں ہی بن کر دیں۔

عدی یقیناً پڑھ سکتا ہے بگر شاید مجھ جیسی نااہل اور  
جاہل میں پڑھانے کی صلاحیت ہی نہیں ہے۔  
ہمیشہ کی طرح میں نے خود کو مور دلزاد نہ سہرا لیا۔ عدی  
ذہنی طور پر مغدور ہے، یہ بات تو میں ماننے کے لیے  
ہرگز تیار نہ تھی۔



”محترمہ! یہ پانچواں میہنہ ہے، اگر آپ نے  
انھا میں تاخ تک قط نہ دی تو ہم پولیس سے رابطہ  
کرنے پر مجبور ہو جائیں گے۔ ”عدی کے بیباکی کمپنی کا  
نیجرا انتہائی درشت لجھے میں مجھ سے بات کر رہا تھا۔  
”تمہوڑی سی مملت اور دے دیں۔“ میں نے  
منت کی۔

”سوال ہی پیدا نہیں ہوتا۔“ انجاز شاہر نے زور سے  
میر پر ہاتھ مارا۔ میرے ساتھ والی نشست پر بیٹھا عدی  
سمسم کر رکھ چکھے ہوا۔

”مگر انجاز صاحب یا اتنی بڑی رقم تو نہیں ہے عدی  
کی ناگ لگوائی ہے اور صرف سات ہزار تو تھی۔“

”سات ہزار تھی اب تک 35 ہزار بن چکی ہے۔“  
وہ بے نیازی سے بولا اور میرے قدموں تک نہ نہ  
سرکھنی تھی۔

عدی اب اپنے ہاتھ میں پکڑی دس روپے والی اس  
سمسم بال سے کھلی بیاتھا جو میں نے راستے میں اسے  
خرید کر دی تھی۔ وہ بھی سمسم کو دامن ہاتھ سے  
پائیں میں اچھاتا اور واپس نخل کرتا اور بھی اوپر یعنی  
کی جانب اچھال کر خوش ہوتا۔

”کیوں حرام سود کھاتے ہیں آپ لوگ؟“ میں  
پھٹ پڑی تھی۔

”اُسی حرام سود پر قرضہ لیا تھا آپ نے لیا!“  
”میں کہاں سے لاوں پہنے؟“ مجھے لگا اگر میں نے  
کچھ اور ضبط کیا تو شاید حواس کھو دیں۔

”یہ آپ کا مسئلہ ہے۔“  
”پینتائیں سالہ بد نخل انجاز شاہر کے لجھے میں

اتھی پر شان تو میں کبھی بھی نہیں ہوئی تھی جتنی آج تھی۔

میرے اسکول نے مجھے قرضہ نہ دیا، جتنی سچے زے میری سلام دعا تھی، میں نے سب کے آگے ہاتھ پھیلایا مگر کسی نے مدد نہ کی۔ کبھی میں سوچتی تھی کہ مر جاؤں گی مگر کسی کے آگے ہاتھ نہیں پھیلاؤں گی لیکن آج قرض کے لیے ہی سی میں جھوٹی پھیلارہی تھی۔ اولاد انسان کو بت مجبور کروتی ہے۔

اور جب اعجاز شمار نے یہ کہا کہ اے آج ہر قسم پر دس ہزار روپے چاہیں تو میرے اندر پھٹے ایک برس سے انتہا والا اچھت رہا تھا۔

”میرے پاس بیچنے کو سوتا ہے، نہ کوئی قیمتی سلان، خود کو تنگوں یا اپنے بچے کو۔ کوئی تو انصاف کرے۔“ میرا ساس اتحل پتھل ہو رہا تھا۔ ”کیا اس ملک میں کوئی عادل نہیں ہے جو مجھے انصاف دے؟ میرا بچہ معدود ہے، میں اس کی ضرورتیں پوری کروں یا آپ کا سودا تاروں؟ اتنا تو قرض اتار چکی ہوں، مگر پھر بھی آپ کے سات ہزار فتم نہیں ہوتے؟ اب کیا کروں میں، آپ بتا میں مجھے؟“

عدی نے یک دم سراخا کر مجھے دیکھا اور پھر میرا بازو ہلایا۔ ”لما۔ لما۔“ اس نے میری عادل والی بات پر رذ عمل ظاہر کیا تھا۔ اس کا خیال تھا میں اس کا ہم لے رہی ہوں۔

”چپ کرو عدی!“ میں نے پیٹ کر اسے خاموش کر دیا۔

اعجاز شمار نے ایک تائندیدہ نگاہ عدی پر ڈالی۔ ”اگر تو تم بست پچھے سکتی ہو۔“ اس کی گمراہی نہیں مجھے اپنے جسم کے پار ہوتی محسوس ہو میں۔ میں نے خوف زدہ سی ہو کر اپنی سیاہ چادر پیشانی پر اور بھی تختی سے پیشی۔

”حد میں رہ کر بات کریں آپ۔“ وہ جو قدرے آگے کو جھکا ہوا تھا یک دم بے مزہ سا ہو کر اپس سیدھا ہو کر بیٹھ گیا۔

”لبی۔! پیے ہیں تو جمع کرواؤ، ورنہ میں پولیس کو

بلواتا ہوں۔“

”پولیس؟“ میرا داغ بھک سے اڑ گیا۔“ میں نے میں نے کیا کیا ہے؟ کس کو قتل کیا ہے؟“ ”پیے لائی ہو یا نہیں؟“ اس کے تجھے کی کرختی مجھے ڈرارہی تھی۔

”میں نے کون سے خزانے لوٹ لیے ہیں، ہاں؟ آپ مجھے پولیس کے حوالے نہیں کر سکتے۔ یہ ایک شرمندی کے بنیادی حقوق کے خلاف ہے۔“

”کون سے بنیادی حقوق؟“ میری آنکھوں کے آگے ہاتھ نچا کر دوہ سخن سے ہنسا۔ ”ملک میں مارشل لا لگا ہوا ہے، وزیر اعظم تو سات آنھ ماہ پسلے ہی جیل جا چکا۔ ہے اتنے بڑے لوگ جیل جاسکتے ہیں تو تم کیا چیز ہو؟“ میرا منہ حیرت اور خوف کے عالم میں پورا اکھل گیا۔ عدی نے اس کے لجھے سے خوف زدہ ہو کر میرا ہاتھ تھی سے پکڑ لیا۔ مجھے یوں لگ رہا تھا جیسے کوئی میرے سر پر ہتھوڑے بر ساتے ہوئے مجھے زمین کے اندر دھکیل رہا ہے۔

دروازہ کھلنے کی آواز پر میں نے اپنے حواس کو جمیع کرتے ہوئے پیچھے مڑا کر دیکھا۔ اندر داخل ہونے والے دو باور دی پولیس افسران اور ایک لیڈی کا نشیل کو دیکھ کر میرے رہے سے اوسان بھی جاتے رہے۔ میں نے گھبرا کر اعجاز شمار کو دیکھا۔

”مہر میں واپس کروں گی میں۔“ میرے حق سے پھنسی پھنسی آواز نکل رہی تھی۔

”سر! اس عورت نے پھٹل پاچ ماہ سے بھک کر رکھا ہے۔ ہماری رقم واپس نہیں گردی۔ آپ زدرا اس سے ہماری رقم تو نکلوادیں۔“ میرے سامنے تھے لجھے میں ملت کرنے والے اعجاز شمار کی آواز میں یک دم شیرشی محل گئی تھی۔

”کیوں لی لی؟ شریف لوگوں کے میے کھانے کا کیا شوق ہے تھیں، ہاں؟“ بل کھاتی موچھوں پر عادتاً ہاتھ پھیرتے ہوئے اس پکڑ بولا۔

خوف کی ایک لمرنے میرے پورے وجود کو اپنے حصائیں لے لیا تھا۔

چھت آگ برساری ہے۔ زمین سے اس ٹمن کی  
چھت کا فاصلہ مخفی ساز ہے آئھو فٹ تھا، جس سے  
جس اور ٹمن میں مزید اضافہ ہو گیا تھا۔

جس لمحے میں اور عدی اس کال کو ٹھری میں داخل  
ہوئے تھے وہ تمام اذانت ذلت اور نفحیک بحوالی گئی جو  
جعفر آباد جیل آنے تک مجھے پولیس کے ہاتھوں  
محوس ہوئی تھی۔ روحانی ذلت اور اذانت اس جسمانی  
اذانت سے پڑھ کر ہرگز نہ تھی۔

"مالا۔ اگری ہے۔" عدی بے چین ہو کر بولا۔  
اسے پل بھر میں ہی پہنچنے آیا تھا۔

"میرا جرم کیا ہے؟" دروازے کی ساہ گرم لوہے  
کی سلاخیں پکڑ گریں چلائی۔ لوہے کی گرانش کے  
باعث میرے ہاتھ سخ ہو کر جلنے لگے تھے  
دور مجھے سپاہی نے سراخا کر بھی میری جانب نہ  
دیکھا۔

"میں نے کون سا جرم کیا ہے؟ صرف۔۔۔ صرف  
اس لیے کہ وہ حرام خور تمارے اسپکٹر کا دوست تھا تم  
لوگ میرے پنج کو پکڑ کر ادھر لے آئے ہو۔ خدا کے  
لیے ہمیں جانے دو، میرا بچہ بیمار ہے۔"

لوگ کہتے تھے، عدی پاکل ہے، اس وقت مجھے لگ  
رہا تھا کہ عدی نہیں بلکہ میں پاکل ہوں۔ میں نور نور  
سے ہشریائی انداز میں چلا رہی تھی مگر وہاں کوئی لش  
سے مس نہ ہوا، نہ کوئی سپاہی، نہ ہی کوئی قیدی، شاید وہ  
لوگ اس منزلت میں کے عادی تھے۔

"کھولو یہ لاک آپ۔" میں سلاخوں کو پکڑ کر نور  
نور سے ہلانے لگی۔ "میرا بیٹا بیمار ہے، اس کا انہیں  
پاہر رہ گیا ہے۔" میری پوری کرنسی سے بھیگ چکی  
تھی، سر کے بال چپک کر رہے تھے، حلق میں کانے  
سے آگ آئے تھے۔ مجھے لگا، میں دونوں میں پھینک  
دی گئی ہوں۔

"میرے بیٹے نے کیا بگاڑا ہے تم لوگوں کا؟" کس  
بات کی سزا دیتے رہے ہوا سے تم؟" میں پاگلوں کی  
طرح تھی تریخی تھی۔ میرے ذہن میں اس وقت صرف  
ایک بات تھی کہ عدی کا انہیں ابجاز شارکی میز پر رہ گیا

"میں۔۔۔ میں نے کسی کے پیسے نہیں کھائے خدارا!  
میرا تین کرو۔۔۔ میں ایک معمولی ٹچر ہوں، میرے پاس  
پیسے نہیں ہیں۔۔۔ میرا بچہ بیمار ہے۔" میں نے روئے  
ہوئے ان کے آگے ہاتھ جوڑے تھے۔

انسپکٹر نے لیڈی کاشیبل کو اشارہ کیا، اس نے  
جھٹ آگے بڑھ کر میرے ہاتھوں میں ٹھکڑی لگادی۔  
"میں نے کیا کیا ہے؟ لئے ارب روپے قرضے کی  
ناہنده ہوں؟" میں تھی رہی تھی، چلا رہی تھی، مگر وہ  
میری نہیں سن رہے تھے۔

عدی نے میرے بازو کو ختنی سے پکڑ لیا۔ جس وقت  
وہ مجھے کرے سے لے جا رہے تھے مجھے اچانک یاد آیا۔  
عدی کا انہیں ابجاز شارکی میز پر رہ گیا تھا۔ وہ میرے  
پرس میں تھا اور پرس میں نے بے دھیانی میں میز پر  
رکھا تھا۔

"میرا پرس پر مجھے لینے دو۔۔۔ اس میں میرے بیٹے کا  
انہیں بے دھیانی اللہ کا واسطہ، رسول کا واسطہ۔"  
میں اپنے ٹھکڑیوں والے ہاتھ ان کے سامنے جوڑے  
لگی۔

"نک مت کرو۔ خاموش رہو۔" نہایت آتابہت  
سے اس بھاری بھر کم لیڈی کاشیبل نے مجھے جھڑ کا۔

"خدا کے لیے مجھے...  
مجھے فقرہ مکمل کرنے کی مہلت نہ ملی۔ لیڈی  
کاشیبل کا زناٹ دوار تھیز میرے منہ پر لگا تھا۔

انہیں نے مجھے ایک فون کال کرنے کی بھی مہلت  
نہ دی تھی۔



جعفر آباد جیل جتنی خوف ناک تھی، اس میں کئے  
والا وقت اس سے بھی زیادہ خوف ناک تھا۔

جس سیل میں مجھے عدی کے ساتھ بند کیا گیا، وہ

میرے جیسی جوں کے مینے میں جعفر آباد کے 52  
ڈگری سینٹری کریٹ درجہ حرارت میں مخفی پچھے میں  
گزارہ کر لینے والی عورت کے لیے بھی جنم سے کم نہ  
تھا۔ یوں لٹتا تھا جیسے زمین آگ اکل رہی ہے اور

لگا۔

سائز ہے آئندھ فٹ اونچائی والی اس کو نھری کی دیواریں بے حد سیاہ تھیں۔ جگہ جگہ سے پست اکھڑا ہوا تھا، کہیں کہیں خوش فقرات لکھے ہوئے تھے۔ پہاڑیں دہاں کس قسم کے لوگ آتے تھے۔

”تمہارا اپنا بچہ ہو یا تو بھی تم خاموش میٹھے رہے؟“ میرے ایک دفعہ پھر چلانے پر بھی ان پر کوئی اثر نہیں ہوا تھا۔

رات ایک پہر بیت چکی تھی، جب مجھے احساس ہوا کہ دہاں سب بسرے پن، احساس کی سماں سے محروم ہیں۔ لہذا میرے چلانے سے ان کو کوئی فرق نہیں پڑے گا۔

میں ہمت ہار کر اس جگہ جگہ سے اکھڑے فرش پر بیٹھ گئی۔

عدی کا پورا جسم پسندے میں بھگا ہوا تھا، میں اپنے بو سیدہ دوپٹے سے اس پر پٹکھا جھلتے گی۔

ساری رات خوف کے عالم پر میں عدی پر سورتیں پڑھ پڑھ کر پھونکتی رہی، کہ اس کا استھانا نہ گزئے، اسے اپنکا نہ ہو۔ جب بھی وہ بھلکی ہی کروٹ لیتا، میرا اور کاساس اور اور یخچے کا نیچے رہ جاتا۔ کتنی ہی پار میں ٹھبراہٹ سے اس کے چہرے کا رنگ اس کے غص کی رفتار دیکھتی۔ جب یہ یقین ہو جاتا کہ وہ ٹھیک ہے تب یہ مجھے قدرے سکون آتا۔

پوری رات روئے اور عدی کے لیے دعائیں کرتے گزری، نیج جب وہ اٹھا تو ٹھیک تھا۔

”مالا، بُری۔“ اس نے بے زادی سے کہا۔ میں نے اس کی شرث اتار دی اور اسے دوپٹے سے ہوا دینے لگی۔

چیخ کے آئندھ بیجے ہوں گے مگر سورج اپنے جوں پر چمک رہا تھا۔ آسمان قبر کی طرح گری بر سار رہا تھا۔ آگ کے گولے تھے جو میرے بکر پر کر رہے تھے۔

عدی نے دیوار سے نیک لگالی، میں اس پر پٹکھا جھلتی رہی۔ پھر وہ یکدم کھڑا ہو گیا اور قدرے بے چینی سے اس کو نھری میں دو چار قدم چلا، پھر واپس میرے

ہے۔ اگر عدی کو ”استھا ائیک“ ہو گیا تو میں کیا کروں گی؟ اس سے آگے میں سوچتا نہیں چاہتی ہمی۔ مجھے اچھی طرح معلوم تھا کہ استھا ائیک میں ان ہتلرنہ ملنے پر عدی کے پاس صرف چند یکنٹے میں نے ترپ کر عدی کو دیکھا۔

مجھے پولیس آفیسر کے الفاظ بیاد آئے جو اس نے مجھے اس کو نھری میں بند کرتے وقت کے تھے۔

”چار دن جیل میں رہو گی تو دفعہ ٹھکانے آجائے گا۔“

”چار دن؟“ میں نے دہل کر سوچا۔ عدی کے پاس کبھی چار دن نہیں ہوں گے۔ استھا ائیک کی صورت میں اس کے پاس صرف چار منٹ ہوں گے۔ ”میرے اللہ!“ میں نے بے اختیار اوپر میں کی چھٹ کو دیکھا۔ ”میں کہ ہڑ جاؤں؟ مجھ پر رحم کر، میرے ساتھ عمل کر۔“

مگر جعفر آپا جیل کی اس الجھتی، تینے صحراء کی مانند کو نھری میں کوئی عادل گولی منصفہ نہ تھا۔

عدی کو ساتھ نہ کائے میں لختی ہی دیر روتی رہی۔ ”عدی، دعا کرو اللہ ہم پر رحم کرے، ہمارے ساتھ عمل کرے۔“

”عادل، ماما؟؟“ میں عادل۔ عدی عادل ہے۔ ”اس نے جوش سے اپنا نام لیا۔

”نہیں عدی! تیر نہیں۔ تم۔ تم بس دعا کرو۔“ میں نے ہولے سے اس کا کاکل تھپتیا۔ چند لمحے تک توہہ مجھے دکھتا رہا، پھر دیوار سے تمر لگا کر بیٹھ گیا۔ اس کی نگاہیں اپنے ہاتھوں بر مکروز تھیں۔ جانے وہ دعا کر رہا تھا یا صرف اپنے ہاتھوں کو دیکھ رہا تھا۔

”میرے اللہ! میں کہاں جاؤں۔“ شام گئی ہو رہی تھی۔

عدی کو استھا ائیک بھی دن میں چھڈ دفعہ ہو یا تو کبھی ایک دفعہ بھی نہیں۔ میں نے بہت دعا کی کہ کم از کم آج کی رات تو اسے ائیک سنہ ہو۔

وہ کافی دیر تک خاموشی سے اپنے ہاتھوں کو دکھتا رہا، پھر اس نے جیب سے سرم نکالی اور اس سے ٹھیکنے

پاس آگر بینے گیا۔

"عدی! کیا ہوا ہے؟" دور کمیں میرے دماغ میں خطرے کی حنیناں تو اترے بنتے گئی تھیں۔

"لما! اس کا ہاتھ اپنی گردن پر تھا۔" لما۔ انہیں "نہیں۔ نہیں۔" بے اختیار اپنی جیخ روکنے کے لیے میں نے منہ پر ہاتھ رکھا۔ "میرے اللہ! نہیں۔"

عدی وہیں نہیں پر لیٹ گیا، اس کا ہاتھ اب اپنے سینے کو مسل رہا تھا۔ اس کے سینے سے وہی جانپچالی "خر خ" کی آواز سنائی دے رہی تھی۔ میرا دل ڈوبنے لگا۔

"لما! وہ کرایا۔ اس کے چہرے پر سینے کے قطرے نمودار ہو رہے تھے۔ یہ گری والا پیمنہ نہیں تھا۔ یہ اس بات کا اشارہ تھا کہ اسے آسیجن نہیں مل رہی۔

اس کی رنگت بند رنگ زرد پڑتی جا رہی تھی۔ "لما! میرا بیٹا مجھے پکار رہا تھا" میں ساکت بیٹھی اس کو دیکھ رہی تھی۔

اس کے ناخنوں اور ہونتوں کا رنگ بدلتا تھا، آہستہ آہستہ وہ نیلے پر رہے تھے۔ میرا خون نجھد ہو رہا تھا۔ میں بت بنی اپنے بیٹے کو مرتے دیکھ رہی تھی۔ اس کی پسلیوں کے درمیان جلد نجھنچ رہی تھی؛ مجھے لگا کوئی میری جلد نجھنچ رہا ہے۔

"لما! انہیں۔" وہ سخت تکلیف میں تھا۔

"عدی۔" میں نے اس کے ہاتھ تھام لیے۔ "عدی۔ میرے بچتے! الفاظ جیسے ختم ہو کر رہے تھے۔

جب عدی پیدا ہوا تھا تو اسی ڈھیر ساری معنوں کے پاؤٹ لوگ کرتے تھے۔ یہ بچہ جلد ہی مر جائے گا لیکن میں کہتی تھی "نہیں۔ عدی زندہ رہے گا۔ عدی سو سال رہے گا۔"

مگر جعفر آپلو جیل کی اس تھی و پر میں پہلی دفعہ مجھے لگا، عدی زندہ نہیں رہے گا۔ پہلی دفعہ مجھے لگا، میرا بیٹا میرے ہاتھوں میں دم توڑ دے گا۔

"لما! وہ ازیت میں جتنا مجھے پکار رہا تھا، اور میں بے بسی کی تصویر بنتے اس کو مرتے دیکھ رہی تھی۔" "اس کا علاج کیوں نہیں کراتے؟ اس کا زخم خراب ہو رہا ہے۔" ایک اجنبی آواز نے ماحول پر چھالیا سکوت توڑا تھا۔ مجھے پروانیں تھیں، میری نگاہیں عدی پر تھیں۔ اس کے لب نیلے پر رہے تھے۔ باہر کوئی جواباً "کچھ کہہ رہا تھا۔"

"سیکیورٹی ریبلم ہے۔ اس کو کوئی نہیں لے جاسکتے" اور ویسے تجھی یہ صرف چند دن۔" "شٹ اپ۔" کوئی زور سے دھاڑا تھا۔ "تم لوگ اسے انسان نہیں سمجھتے؟ کل کو تم نے مرنا نہیں ہے؟ اللہ کو منہ نہیں دکھانا؟"

مجھے باہر کھن میں موجود اس غضب تاک ہوتے اجنبی پر ہمیں بھی آئی تھی اور روٹا بھی۔ وہ جانوروں کو انسانیت کا درس دے رہا تھا۔ وہ نہیں جانتا تھا کہ اس جیل کے پورے عملے نے مرنا نہیں تھا۔ وہ سب خدا تھے، انہوں نے کسی گو قبر میں نہیں جانا تھا۔ مرنا تو صرف عدی اور عدی کی بات کو تھا۔

باہر موجود شوراب بلند ہو تا جا رہا تھا۔ وہ اجنبی کسی پر برس رہا تھا۔

میں نے عدی کی بیٹھ کو ہاتھ میں لیا۔ اس کی بیٹھ کی رفتار ہرگز رتے لئے ایک نارمل ہوتی جا رہی تھی۔ میرے دل کو کچھ ہوا۔ یوں لگتا تھا، کوئی آہستہ آہستہ مجھے بر چھبوں سے فزنج کر رہا ہے۔

عدی! میری جان، میرا بیٹا، میرے سامنے تڑپ رہا تھا۔ مگر کوئی اس کی بدد کو نہیں آ رہا تھا۔ "لکھلوایہ تala۔" کوئی میری کوٹھڑی کے قریب آگر حکمیہ لے چکیں بولا۔

میں نے سر نہیں اٹھایا، میں اپنے بچے کو اس کے آخری سانس تک دیکھتی رہتا چاہتی تھی۔ میری اب جیل کے عملے سے امیدیں ختم ہو چکی تھیں۔

"اس کو کیوں پکڑ رکھا ہے؟" وہی اجنبی آواز کسی سے پوچھ رہی تھی۔ عدی ایک دم کھانے لگا۔ یہ آخری نشان تھا اب

بھی اس کو ان ہیلرنہ ملتا تو وہ مر جاتا۔

ایک پولیس افسر میرے متعلق اس شخص کو کچھ  
پتارنا تھا، جب عدی کی کھانی دیکھ کر وہ چونکا۔ ”اس  
پتچ کو کیا ہوا ہے؟“

میں نے سر اٹھا کر پسلی بارا سے دیکھا۔ ”ستھنا  
کا ائیک ہوا ہے، یہ اس کو دو الیڈ نہیں دے رہے۔“  
میں بھی کسی سے شکایت کر رہی تھی، وہ بھی غالباً ”جیل  
کا کوئی اور آفسر تھا، باقیوں کی طرح بے حس اور خود  
غرض۔“

”ستھنا ائیک ہوا ہے؟“ وہ یکدم پلاؤ رو دی  
پولیس آفسر جس کے کندھے پر تکوار بنی تھی، کی  
جانب مڑا۔ ”یہاں فوراً“ فرشت آئی۔ بھجواؤ کدھر ہے  
جیل کا؟ اکثر؟ پتچ کو استھنا ائیک ہے اور تم لوگ  
آرام سے پیشے ہو۔“ اس کی بات تکملی ہونے سے پہلے  
ہی دو اہل کار برق رفتاری سے باہر کی جانب بھاگے  
تھے۔

کوئی میرے وجود میں نتی روح پھونک رہا تھا۔ میں  
نے شم جاں ہوتی امید کو سارا ادا۔

”کس منہ سے جاؤ گے اللہ کے پاس تم لوگ؟“ وہ  
ایک دفعہ پھر شروع ہو گیا تھا۔

ان ہی دو اہل کاروں کے ساتھ جیل کا ڈالکڑ بھاگا  
بھاگا اندر داخل ہوا۔ اس کے ہاتھ میں ان ہیلرنہ  
اس نے باری باری عدی کو دو الیڈ کے چار پف دیے۔  
عدی کی گزری حالت قدرے سنبھلی اس کے چرے کی  
رُنگت واپس آتا شروع ہو گئی۔ آہستہ آہستہ ناخنوں  
اور ہونٹوں کی نیلا ہٹ سرخی میں بدل گئی اس کا تنفس  
اور بھض، دوفوں، بحال ہو چکے تھے۔

میں نے ایک دکھ بھری نگاہ ڈالکر ڈالی۔ جب میں  
چین رہی تھی، چلا رہی تھی تو وہ نہیں آیا تھا اور اب اس  
شخص کے حلم سے فوراً ”آیا تھا۔“

پہلی دفعہ میں نے کوئی تھری میں کھڑے افراد کی جانب  
نکھل۔ آؤچے تو ان میں جیل کے افران تھے، ایک  
کے کندھے پر ”تکوار“ بنی تھی، یقیناً وہ آئی تھی بلوجستان  
تحالڈی آئی تھی بھی ساتھ ہی تھا۔

ان سب میں سادہ کپڑوں والا صرف وہی تھا جس  
کے حکم پر ڈاکٹرنے میرے بیٹے کو ان ہیلرنہ میں  
نے غور سے اسے دیکھا۔

وہ دراز قد، صاف رنگت اور بڑی آنکھوں والا خوب  
صورت، وجہہ اور بادا قار مرسیاہ سوت میں ملبوس تھا۔  
اس شخص میں ضور کوئی ایسی بات تھی کہ انتہائی  
بد لحاظ اور طالم جیل انتظامیہ اس کے سامنے میمنوں کی  
طرح کھڑی تھیں۔

”اس عورت کو جیل میں کیون رکھا ہے، اس کا جرم  
کیا ہے؟“ اگر اس کا کوئی جرم ہے تو عدالت میں پیش کرو  
، مجھے بوری رپورٹ چاہیے کہ اس کی حالت یعنی  
ہے۔ اگر یہ بچہ مر گیا تو یاد رکھنا آئی تھی! میں تم سے لے  
کر اس جیل کا پورا عملہ معطل کرو اکر اسی جیل میں  
ڈال دوں گا۔ اگر اس پتچ کو کچھ ہو گیا تو مجھے ساری  
رات نیند نہیں آئے گی۔ خدا کے قرے سے نہیں ڈرتے  
تم لوگ آنساںوں کو جانوروں کی طرح رکھا ہوا ہے۔“

وہ اور بھی بہت کچھ کہہ رہا تھا مگر مجھے اس کی آواز  
سنائی نہیں دے رہی تھی۔ میرا دماغ سوچوں کے بخونر  
میں پھسا ہوا تھا۔

یہ کون تھا؟ یہ کیوں میرے بیٹے کے لیے انتظامیہ پر  
برس رہا تھا؟ میں نے تو اس سے عدی کے علاج یا زندگی  
کے لیے کوئی منت سماجت نہیں کی تھی، عدی میرا بیٹا  
تھا، آج تک کسی نے اس کی پروا نہیں کی تھی اور اب،  
ایک اجسی اکریہ کہہ رہا تھا کہ اگر عدی کو کچھ ہو گیا تو  
اس کو ساری رات نیند نہیں آئے گی؟ کیا ایک معدنور،  
ایب نارمل اور بیمار بچہ اتنا ہم تھا کہ اس پار سوچ اور  
پرو قار انسان کو اس کی وجہ سے نیند نہیں آئے گی؟

لوگ تو کہتے تھے، عدی مرتا ہے تو مر جائے عدی کی  
مال تھی جو ساری زندگی عدی کے لیے لڑی تھی، ساری  
عمر اسی کوشش میں گزار دی کہ کوئی تو عدی سے محبت  
کرے، اسے ”انسان“ خیال کرے اور آج ایک  
انجمن شخص جس کو میں نے عدی کی ذہنی حالت کے  
متعلق کوئی وضاحتیں نہیں دی تھیں، عدی کی پرواہ بلوچستان  
تھا۔ اس کے علاج کے لیے جیل انتظامیہ اور بلوچستان

سے کہا تھا۔ ”ایک عادل۔“

”عادل تھا؟ عدی عدی ہے ماما۔ عدی۔ عادل۔“  
وہ اپنی بھی زبان میں اپنا نام دہرا رہا تھا۔ میں نے مسکرا کر  
اسے دیکھا، پھر اس کے ماتھے پر آئے بلہٹائے۔

”بلہ عدی عادل ہے۔“

یہ کہتے ہوئے میرا دلاغ ایک دفعہ پھر جعفر آباد جیل  
پہنچ گیا تھا۔



”مما۔ باطوطا لیتا ہے۔“ فٹ پا تھوڑے پر میرے ساتھ  
چلتے ہوئے عدی نے ایک دم کہا۔ وہ اپنے سے فاصلے پر  
ایک فال نکالنے والے کے طوٹے کو دیکھ کر کہہ رہا تھا۔  
”بیٹا! طوطا استھا خراب کرتا ہے۔“ بھیش کی  
طرح میں نے سمجھا تھا۔ میری بات پر وہ خاموش  
ہو گیا، مگر اس کی نگاہیں طوٹے پر رکھیں۔ جب ہم فال  
والے بھوپی کو کراس کر کے آئے بڑھے گئے، تب بھی وہ  
مزمرہ کی حرست سے طوٹے کو دیکھا رہا۔

اس کے یوں دیکھنے سے مجھے افسوس ہوا تھا۔ مگر  
میں کیا کر سکتی تھی۔ عدی کو طوطا لینے سے روک سکتی  
تھی، طوطا رکھنے سے تو نہیں منع کر سکتی تھی۔

جب طوطا نگاہوں سے او بھل ہو گیا تو وہ تحک کر  
آگے دیکھتے ہوئے قدم اٹھانے لگا۔ وہ بست چھوٹے  
چھوٹے قدم اٹھا تھا، اس لیے مجھے بھی آہستہ چلنے پڑتا  
تھا۔

میں نے ایک نظر اس کی پینٹ سے ڈھکی مصنوعی  
ٹانگ پر ڈالی۔ یہ ٹانگ میں نے دو برس پہلے ایک خیراتی  
اوارے سے لٹوائی تھی، مگر یہ نہیں کیوں؟ جب بھی  
میں عدی کی مصنوعی ٹانگ کو دیکھتی، مجھے وہ بھروسی  
لکڑی کی ٹانگ یا دیوار آجائی جس کی وجہ سے ہمیں جعفر  
جیل جانا پڑا تھا۔

جعفر آباد جیل سے رہا ہوئے ہمیں کتنے سال  
ہو گئے تھے؟ میں نے یاد کرنے کی کوشش کی۔

”سات یا پونے سات برس۔“ مگر ان سات برسوں  
میں میں وہ ٹانگ اور ٹھنڈی بھری کوئی نہیں سمجھیں۔

کے اعلا میں پولیس افسران کو ڈانٹ رہا تھا؟ وہ کون  
تھا؟ کون سی طاقت اس شخص کے پاس تھی جو وہ اعلا  
عدی ڈارا ان اس کے سامنے ہاتھ باندھے، سر جھکائے  
کھڑے تھے؟

وہ پولیس اہل کار عدی کو باہر لے جانے لگے تو میں  
بھی ان کے ہمراہ ہوں۔ پہاڑیں کیوں میں شکریے کا  
ایک لفظ بھی اس آدمی سے نہ کہہ سکی جو میرے بیٹے  
کے لیے فرشتہ بن کر آیا تھا۔ اس شخص میں کوئی ایسا  
رعوب دید بہ تھا کہ اس کے سامنے بولنے کی ہمت میں  
خود میں نہیں پاٹی تھی۔

صحن کا احاطہ عبور کر لینے کے بعد میں نے ایک نظر  
گردان پھیر کر اس شخص پر ضرور ڈالی تھی۔  
وہ ابھی تک ان افسران پر برس رہا تھا۔

\* \* \*

”مما۔“ عدی نے میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے پکارا۔ اس  
کے انداز میں خوف تھا۔ میں جانتی تھی وہ جیل کے  
تجربے سے ڈر گیا ہے۔ حالانکہ اب پولیس ہمیں چھوڑ  
چکی تھی اور اس شخص کے کہنے پر عدی کو کوئی کے  
بہترن اپتال میں شفت بھی کیا جا پہلا تھا، مگر پھر بھی  
عدی سراسر میمود تھا۔

”عدی۔ میری جان! اندے لوگ اب نہیں  
آئیں گے۔ ڈرمت۔“ میں نے اس کے گال پر بیمار  
کرتے ہوئے نری سے جیلا میں اس کا ڈر کھم کرنا  
چاہتی تھی۔

”مما۔“ اب تو وہ نہیں پکڑیں گے؟“ اس نے  
معصومیت سے میری جانب بیٹھتے ہوئے پوچھا۔

”نہیں بیٹا! وہ جو نہہ تھا نا۔ اب وہ ان کو نہیں نہیں  
پکڑنے دے گا۔“ میں نے پیار سے سمجھایا تھا۔

”مما۔“ وہ کون تھا؟“ عدی کی آنکھوں کے سامنے  
یقیناً اس کی تصویر گھوم رہی تھی۔ میں سمجھ گئی۔ عدی کو  
چہرے یاد رہتے تھے۔

”بُس عدی بُسا۔ ایک اچھا بندہ تھا۔“ اس کے بھورے  
بالوں میں اپنی الگیاں پھیرتے ہوئے میں نے ہو لے

اس کے ہاتھ سے بھاولے کر میں نے قیمت پڑھی۔ ایک سو بیس روپے۔

ایک گھری سانس بھر گئیں نے پرس سے رقم نکالی، دکان دار کو تمہاری بھاولیا اور یوں ہم دونوں "خوشی خوشی" دکان سے باہر آگئے۔

"میں نہیں پڑھتا۔" شام کو جب میں عدی کو پڑھانے پہنچی تو اس نے منہ بسوار کر گما۔ میں نے قدرے فکر مندی سے اسے دیکھا۔

"زدھو گے نہیں تو پورے کیسے ہو گے؟"

"جسچے پیسے دس۔" ایک دم وہ چھرے پر مخصوصیت طاری کر کے فراٹش کرنے لگا۔ میں نے دلچسپی سے اسے دیکھا۔

"میے کیوں جاہیں؟"

"جسچے قائدِ اعظم یہاں ہے۔" وہ چکا۔

"وہ عدی! میں نے گھری سانس لی۔ قائدِ اعظم"

بازار میں تو نہیں تھے۔

میری بات پر اس نے بخوبی سکید کر کچھ دیر سوچا۔

"پھر کہاں سے لوں؟"

"اوی ہوں۔" میں بظاہر سوچنے لگی۔ "قائدِ اعظم"

تو بنا جاتا ہے۔ جو بندہ بست اچھا ہوتا ہے، وہ قائدِ اعظم

بنتا ہے۔

"ملما۔ اچھا کیسے ہوتا ہے؟"

"عدی! یوں کہو کہ اچھا کیسے بنا جاتا ہے۔" میں نے صحیح کی۔ "جب ہم کسی مشکل میں کسی کی ایمپ کرتے ہیں تو اچھے بن جاتے ہیں۔" اس نے اثبات میں سر ہلا دیا۔

میرے دلیغ کی رو بھک کر دور، بست دور جعفر آباد جیل جا پہنچی تھی۔ میں کی نہایت بھکی ہوئی چھت کے پیچے کھڑا ہوا وقار، جیسہ مرد جس کا جسم پیسے میں بھیگ چکا تھا مگر اسے روا نہیں تھی، وہ ایک ابھی معنور پیچے کی مدد کرنے کے لیے بے چین ہو گیا تھا۔ یہ وہ شخص تھا جو میرے پیچے کی جان بچانے کا ویساہ بنا تھا۔

اس شخص کو میں نے گزرے برسوں میں ہر روز زیاد کیا تھا۔ ہر نماز میں اس کے لیے دعا کی تھی۔ پہانسیں وہ

تھی۔ وہ خوف ناک رات، رُخت گرمی، اور عدی کی زندگی کا بدترین استھما ایک مجھے کچھ بھی نہیں بھولا تھا۔

اس جیل میں ایک رات گزارنے کے بعد میری نہ صرف نوکری چھٹی، بلکہ جعفر آباد بھی بعد ازاں ہمیں چھوڑنا پڑا۔ جعفر آباد والا مکان چھوڑ کر میں اسلام آباد آئی تھی۔ یہاں ایک برلنی دوست سے مل کر میں نے دو کروڑ کافلیت لیا تھا۔ گزارے لا تلق ہی سی گھر سر چھانے کے لیے کافی تھا۔ شماں کی وساطت سے مجھے نوکری اور عدی کو اسکول میں داخلہ مل گیا تھا۔ پچھلے سال شماں کو اس کے شوہرن قطر بلوالیا تھا، وہ اپنا فلیٹ میرے حوالے کر کے جا پہنچی تھی۔

زندگی اب بھی وہی تھی۔ سات برسوں میں کچھ بھی نہیں بدلا تھا۔ میری زندگی کا محور اب بھی میرا بیٹا عدی ہی تھا۔

عدی کی گروتھ بست سست رفتاری سے ہو رہی تھی۔ ذہنی طور پر وہ اب بھی اپنے ہمارے لڑکوں سے بہت پچھے تھا، اسے اب بھی لوگوں کے چہرے یاد ہو جاتے تھے، وہ فقرے بھی دھرا تھا اور جب نیکے اس کھیل میں شامل نہیں کرتے تھے تو وہ روتے ہوئے میرے پاس آتا تھا۔

زندگی وہی تھی جیسی جعفر آباد میں ہوا کرتی تھی مگر اب وہ بے چینی و اضطراب میرے وجود سے ختم ہو گیا تھا۔ ایک عجیب سا کون میری ذات کا حصہ بن گیا تھا۔ مجھے احساس ہوا تھا کہ ظلم اور بے انصافی پر کوئی آواز انٹھانے والا بھی ہے۔

"ملما۔ کھلوانا۔" عدی نے ایک کھلو نے والی دکان کے سامنے گزرتے ہوئے پھل کر گما۔

"اوے۔ چلو کچھ لیتے ہیں۔" چونکہ وہ مینے کے اولین دن تھے اور میرے پاس کافی رقم تھی، اسی لیے میں اسے شاپ کے اندر لے آئی۔

"کیا لیتا ہے؟" اردو گرد رکھے ڈھیروں کھلونوں کو دیکھ کر میں نے سوالیہ انداز میں عدی کی جانب دیکھا۔

اس نے فوراً "سامنے رکھا ایک بھاول اٹھالیا۔

کون تھا؟ اس انتحایا فرشتہ۔ جانے وہ کہاں سے آیا تھا۔ اس کا نام کیا تھا میں پچھے بھی تو نہیں جانتی تھی اگر یاد تھا تو بس اتنا کہ میرا عکس تھا۔ وہ مجھے بت عزز تھا۔ ہوتا ہے نا ایسے بعض لوگوں سے کوئی تعلق نہیں ہوتا مگر وہ آپ کی دعاویں میں پچکے سے شامل ہو جاتے ہیں۔ ایسے کہ آپ کو خود بھی نہیں پتا پڑتا اور آپ ان کے لیے دعا کرنے لگ جاتے ہیں۔ ایسا ہی ہوا تھا میرے ساتھ بھی۔



”لما۔ لما۔“ میں کمرے میں بیٹھی پچھر کے لیے نوش تیار کر رہی تھی جب عدی مجھے پکارتا ہوا اندر کر رہے میں آیا۔

”لما۔ عادل اچھا لگ رہا ہے نا؟“ وہ میرے قرب آکر معمومیت سے بولا۔ میں نے سراخا کر اسے دیکھا اور بے اختیار مسکرا دی۔

”جی، عادل بست اچھا لگ رہا ہے۔“

وہ پچھے دری تک الجھی ہوئی نظروں سے میری جانب دیکھتا رہا، پھر میرا بازو پکڑ کر ہلا کا۔

”لما۔ عادل اچھا لگ رہا ہے۔“

”عدی بیٹا، مجھے کام کرنے دو۔“ میں نے بازو چھڑانا چلا گر وہ مجھے کری سے اٹھانے کی کوشش کر رہا تھا۔

”لما عادل۔ اچھا عادل۔“

میں نے کتاب بند کی اور انہیں کھڑی ہوئی۔ وہ میرا ہاتھ پکڑ کر مجھے کرے سے باہر چھوٹے سے لاوائی میں لے آیا۔

لاوائی کے میں وسط میں رکھے صوفے پر اس نے مجھے بٹھا دیا۔

”لما۔ عادل اچھا لگ رہا ہے۔“ وہ میرا ہاتھ پکڑے کہہ رہا تھا۔ میں نے مسکرا کر اسے دیکھا۔

”لما۔ عادل کو دیکھو۔“ اس نے پھر اصرار کیا۔

”وکیجہ تو رہی ہوں تمہیں۔“ مجھے اس گھر اسے اب کنفوڑاں ہو رہی تھی۔

”میں نہیں ملے۔“ ”جیسے مجھے کچھ سمجھانا

چاہ رہا تھا۔  
”عدی عادل نہیں ہے؟“  
”نہیں ملے!“ اس نے میز پر رکھا اخبار میری گود میں رکھ دیا۔ ”یہ دیکھو۔“  
میں نے قدرے الجھ کر اخبار کھولا۔ ہمارے گھر اخبار نہیں آتا تھا، یہ یقیناً میری ہمسائی شیخہ کا اخبار تھا جو اکثر اخبار والا غلطی سے ہمارے گھر دے جاتا تھا۔  
”کیا دیکھوں اس میں؟“ میں نے پہلے صفحہ پر نظر ڈالی۔

صحیح کے میں وسط میں ہیڈ لائے سے یونچے ایک تصویر تھی۔ عدی نے اس تصویر پر انکلی رکھ دی۔  
میں نے ایک نظر اس تصویر پر ڈالی مگر ایکدم میرے لبوں سے جیخ نکلی۔ مجھے لگا پوری چھٹت میرے سر پر آن گری ہے۔

اس تصویر میں وہی تھا۔ وہی شخص جو جعفر آباد جیل میں میرے اور عدی کے لیے فرشتہ بن کر آیا تھا۔ وہ بالکل ویسا ہی لگ رہا تھا جیساں 2000 کے جوں میں تھا۔ اس نے آج بھی سیاہ سوٹ پہن رکھا تھا۔

میں نے شاکنہ نظروں سے عدی کو دیکھا۔ اسے چھرے یاد رہے تھے، میں جانتی تھی۔ اسے چھرے اتنی دیر تک سیدارہتے تھے، یہ میں نہیں جانتی تھی۔

”لما۔ عادل اچھا لگ رہا ہے نا؟“ عدی پوچھ رہا تھا۔

تو وہ اس کو عادل کہتا تھا اور میں سمجھتی تھی، وہ اپنا ہاتھ لیتا ہے۔

میں نے ایک دفعہ پھر اس تصویر کو دیکھا۔ وہ وجہہ پاؤ قار مرو ایک بڑے صوفے پر بیٹھا تھا۔ اس کے مقابل صوفے پر آمر وقت پورے تکبر سے برا جان تھا۔

میں نے قدرے حرمت سے انہیں دیکھا اور پچھرہ یہ لائے دیجی۔

”محبت اعلیٰ معطل،“ اختیارات کے ناجائز استعمال کا بغیر نہیں دائر۔“

میرا دماغ بھک سے اڑ گیا۔

مرسٹر زیر اور پیر اڈوز تھیں۔ پینتالیس گاڑیوں کے علاوہ ایک فائز بریکنڈ اور چند ایسوں لینس بھی اس قابلے کا حصہ تھیں اور یہ بتاہا مشکل تھا کہ وزیرِ اعظم کس گاڑی میں ہیں۔

اور اب، وہی وزیرِ اعظم اس عادل وقت پر، جس کا عمدہ اور رتبہ اس سے برداشت یہ الزام ہائے کہ رہا تھا کہ وہ "گاڑیاں" رکھتا تھا؟

مجھے اس پتھی دوپر میں ٹھن کی چھت کے نیچے کھڑا وہ شخص یاد آ جیا، وہ شخص کسی کا حق نہیں مار سکتا تھا۔ کسی ناجائز کام کا حصہ نہیں بن سکتا تھا۔

وہ جو اس وقت ملک کی سب سے بڑی عدالت کا محکمہ اعلان تھا۔ اس کو کیا پڑی تھی کہ آئی جی، وہی آئی جی، اسٹنٹ کمشنر وغیرہ تک کو اس جنم کی مانند جیل میں گھیٹ لائے اور قیدیوں کے مسائل نے؟ وہ آرام سے گھر بیٹھ کر تختواہ کھاتا رہتا، اس کا کیا جاتا تھا اگر ہزاروں عدی ان تبلدہ ملنے کے باعث بعض اپنے آباد اور مجھے جیل جیسی دو زخوں میں مر جگی جاتے تو؟ مگر وہ شخص خوف خدار کھاتا تھا۔ اسے معلوم تھا کہ اسے روزِ حشر اللہ کو حساب دنا ہے۔

اسی اخبار سے مجھے معلوم ہوا کہ اس شخص نے کل 26 ہزار مقدمات ان ایک سال اور آٹھ ماہ میں نمائیے تھے۔ جن میں دس ہزار سو موٹو ٹولس تھے۔ وہ کیس لٹکانے سے منع کرتا تھا، بڑے بڑے سرکاری افران اور وزراء کو عدالت میں بلا کرانیں تاڑاتا تھا۔ وہ عام لوگوں کی صاف کافند پر پہنچنے سے لکھی درخواست پر بھی فوراً "ایکشن لیتا تھا۔ اس کی قیکس شین پر ہر دوسرے منٹ درخواستیں آرہی ہوتی تھیں۔ اس کے کوئی کمزور ارشاف کے مطابق وہ شخص مشین کی طرح کام کرتا تھا اور رات گئے تک آفس میں حصار تھا۔

پتا نہیں ان الزامات میں کتنی حقیقت تھی۔

مجھے تو بس اتنا یاد تھا کہ اس شخص نے میرے پنجے کی جان بچالی تھی، اسے اللہ نے عدی کے لیے اس وقت فرشتہ بنا کر بھیجا تھا جب میری تمام امیدیں دم توڑ چکی تھیں۔

یہ شخص میرا میجا، میری مذکرنے والا اس ملک کا محکمہ اعلان تھا؟ مجھے یاد آ رہا تھا۔ پچھلے چند ماہ میں، میں نے اس کے متعلق ڈھیر ساری خبریں سنی تھیں۔ مجھے یاد آیا اس شخص نے کوڑیوں کے مول نیچی جانے والی اسی میل کا فیصلہ دے کر کراچی کے 15 ہزار افراد کی نوکریاں بچالی تھیں۔

اس نے بستت پر پابندی لگا کر سینکڑوں بچوں کی جانیں بچالی تھیں۔ مجھے میری ایک ساتھی بچنے بتایا تھا کہ جب بستت کے رسیا پا اور دی سر راہ مملکت نے اس پابندی کے جواب میں نیا آرڈننس پیش کیا تو اس قاضی وقت نے وہ آرڈننس والا کافند اخاکار اپنی کے منہ پر مارا تھا۔

"کوگوں کے پنجے مرتے ہیں اور گالیاں ہمیں پڑتی ہیں۔"

میں نے اپنی ساتھی بچرے سے، ہمسایوں سے اس کے متعلق بت پچھہ ناتھا۔ مگر مجھے یہ معلوم نہ تھا کہ یہ وہی شخص ہے جو میرے پنجے کو اس اندر ہری کو ٹھہری ہے نکال لایا تھا۔ جس نے میرے پنجے کی جان بچالی تھی۔

میں نے بڑی مشکل سے اپنے جو اس مجتمع کرتے ہوئے اخبار دوبارہ پڑھا۔

"وہ گورنر کا پرونوکول لیتے تھے۔ مرسٹر زیر استعمال کرتے تھے۔ نقاب پوش محافظ رکھتے تھے۔ ان کی گاڑی کے آگے اور پیچے ایک ایک گاڑی محافظوں کی ہوتی تھی۔ انہوں نے سفر کے لیے حکومت کے ہیلی کا پڑراز استعمال کیے تھے۔" میں نے بے حد حیرت سے اس خبر کو پڑھا۔

مجھے یاد آیا، "محیک دو ماہ سلے عدی کا ان ہیلر ختم ہونے کے باعث میں رات کو گیئٹ سے دوائی لینے کی تھی۔ واپسی پر میں نے وزیرِ اعظم کی سواری دیکھی تھی۔ وہ منظر میرے ذہن پر نقش ہو گیا تھا۔

مجھے اچھی طرح یاد تھا کہ وزیرِ اعظم کی بلٹر روف مرسٹر زیر کے آگے اور پیچے کل پینتالیس سیاہ رنگ کی

"بس خدا کرے، بن ہی جائے ورنہ وزیر اعظم  
صاحب نے تو اسیل مل کیس کا بدله لیا ہے۔"  
اور نہیں تو کیا۔ پانچ گھنٹے محبوس رکھ کر استغفار  
دوائی کی کوشش کرتے رہے مگر وہ مروحیت توڑت گیا  
کہ استغفار نہیں دوں گا۔ "خاتون وکیل کے لجھے میں  
ستائش تھی۔

میں خاموشی سے ان کی باتیں سنتی رہی۔ مجھے کسی  
بات سے غرض نہ تھی۔ میں تو بس یہ چاہتی تھی کہ  
غیریوں اور بے کسوں کے زخمیوں کا علاج کرنے والا  
میخا اپنے منصب عدل پر ایک دفعہ پھر برا جملان  
ہو جائے۔

اس روز کے بعد تو یوں معمول بن گیا۔ ہم روز کی  
نہ کسی پر امن احتیاجی جلوس میں شامل ہو جاتے،  
آہستہ آہستہ جلوسوں کا جنم برتھتا جا رہا تھا۔ وکاء کے  
ساتھ ساتھ ہمیں سو سائی بھی اس جنم غیری میں شامل  
ہوتی جا رہی تھی۔ لوگ نعرے لگاتے تھے۔ پھر پولیس  
بے لاثمیاں کھاتے تھے اور اس کے بعد ایک دفعہ پھر  
نعرے لگاتے تھے، پھر لاٹھی کھاتے تھے مگر کتنے نہیں  
تھے۔

میں نے بڑے بڑے لیڈرول کی "ریلیوں" میں ان  
پڑھ اور جال لگوں کو نعرے لگاتے دیکھا تھا۔  
اور میری ان ہی آنکھوں نے اس عادل کے ریلیوں  
میں انتہائی پڑھ لکھے لوگوں کو نعرے لگاتے اور پولیس  
کا شد و ستد دیکھا تھا۔

فل کورٹ بن گیا، بند کمرے کی چیزی کی تجویز کو  
مسترد کر دیا گیا اور یوں پوری دنیا کے سامنے عادل کے  
مقدمے کی ساعت ہونے لگی۔ ایک مختسب اعلیٰ  
انصاف کے حصول کے لیے سرگرد اس تھا۔  
عوام کا ایک سمندر عادل کے ساتھ تھا۔ لاکھوں  
افراد اس کے ساتھ ہوتے۔

اس پر گورنر کا روٹوکول لینے کا الزام تھا۔ میں نے  
لوگوں کو اسے شہنشاہ کا پروٹوکول دیتے دیکھا تھا۔  
اس پر گاڑیاں استعمال کرنے کا الزام تھا۔ میں نے  
ہزاروں افراد کو اس کے آگے ہاتھ جوڑ کر اس کی میں

اس روز مجھے لگا تھا، اللہ ہے اور ابھی اللہ کی اس سر  
نہیں پر عادل ختم نہیں ہوئے۔  
اور آج۔ آج مجھے لگ رہا تھا کہ سب کچھ ختم ہو گیا  
ہے۔ حکمرانوں نے اس شخص کو بھی عوام سے دور کر دیا  
تھا جو اس روئے نہیں پر انصاف کے حصول کے لیے  
ان کی آخری امید تھا۔ جو ایک مفہوم کے بازیاب نہ  
ہوئے پر بورا کا پورا اپولیس عملہ معطل کر دیا تھا۔ جو  
عوام کو یہ تیقین دلاتا رہا تھا کہ عدالتیں موجود ہیں، تم  
عدل کا دروازہ گھٹکھٹا دی تو تھی۔

میں بے اختیار روانے لی۔ سات سال بعد میرے  
دل میں وہ خوف پھر سے عود کر آیا تھا۔ میں نے سختی سے  
عدی کو اپنے ساتھ لگایا۔ مجھے لگ رہا تھا ایک دفعہ پھر  
کوئی ایجاز نثار مجھے پولیس کے حوالے کر کے جعفر آباد  
جیل بھیج دے گا اور اس وقت جب عدی کے لب  
استھما ایک کے باعث نیلے ڈر ہے ہوں گے تو  
کوئی عادل اس نہیں قیدی کو چھڑائے نہیں آئے گا۔



اس روز جب میں اور عدی اسکول سے واپس  
آرہے تھے تو مجھے راستے میں سڑک پر سفید کپڑوں اور  
سیاہ کوٹوں میں ملبوس مدد و خواتین پر امن احتیاجی  
منظہرہ کرتے دکھائی دیے۔ انہوں نے ہاتھوں میں پلے  
کارڈ اخراج کئے تھے۔ عادل کے حق میں نعرے درج  
تھے۔ گھر جانے کے لیے رکھ لینے کے بجائے میں  
عدی کی انکلی تھا میں اس جنم غیری میں شامل ہو گئی۔

"ایک پلے کارڈ مجھے بھی دے دیں۔" وہ خاتون  
وکاء کو جو آپس میں باتیں کرتے ہوئے چل رہی تھیں  
میں نے شانگلی سے مخاطب کیا۔ دونوں نے جو نک  
مجھے دیکھا، پھر دونوں نے ہی اپنے پلے کارڈ زنبھے دے  
 دیے۔

میں نے ایک عدی کو پکڑا دیا، اور وہ سراخ دیکھ لیا۔  
ہم دونوں جلوس کے ساتھ ساتھ چلتے رہے۔  
"تنا بے فل کورٹ بن رہا ہے۔" میرے ساتھ  
موجود خاتون وکیل کہہ رہی تھی۔

کر کے ہی میں نے بیزاری سے انہیں پرے کر دیا۔  
”یہ آپ لوگ لے لیں۔ میں کل چیک کروں گی  
اور اب بیٹھ گرمنڈے کے نیٹ کی تیاری کر لیں گوئی  
پلیز یا توں کی آواز نہیں آئے گی۔“

میری بات پر لڑکوں کے چہرے پر خوشی کی ایک لبر  
دوڑ گئی، وہ میرے انداز سے ہی سمجھ گئی تھیں کہ آج  
میں پڑھانے کے موڑ میں نہیں ہوں۔

چھوٹ دیر میں ہے چینی سے پسلو بدلتی رہی، پھر باہر  
نکل آئی۔ میرے نکتے ہی کلاس سے شور بلند ہوا، اندر  
مجھے جیسی ذمہ دار اور ڈسپلن کی پابندی پھر کوڈرہ برابر بھی  
فرق نہ پڑا۔

چھٹی میں ابھی پایچ منٹ رہتے تھے مگر میں چھٹی کی  
لگتی کا انتظار کیے بغیر ہی اسکول سے نکل آئی۔ ایک  
عجیب سی بے چینی اور بیزاری نے میرے پورے وجود  
کو اپنے حصاء میں لے رکھا تھا۔

”لما۔ مجھے پھر نے دو گذ دیے۔“ عدی نے مجھے  
دیکھتے ہی اپنی کالی آگے کر کے دکھائی۔ اس کے چہرے  
پر خوشی رقصان تھی۔

”آف۔ یہ بچے اتنے معصوم کیوں ہوتے ہیں؟“  
بے اختیار میں نے سوچا، پھر مسکراتے ہوئے عدی کا  
کال پھیستایا۔

”اب بیک بند کرو اپنا۔“ میری بات پر اس نے کالی  
بیک میں ڈال لی۔

”اب زپ بند کرو۔“ اس نے سرپلاتے ہوئے  
زپ بند کی۔ وہ بارہ سال کا ہو رہا تھا مگر خود انحصاری اس  
میں نہیں آئی تھی۔ وہ ابھی تک تھری کلاس میں تھا،  
اور جسم استوہی چھ سالہ بچے کی تھی۔

اس کا بیک میں نے انھا کر اس کا ہاتھ تھما اور اسے  
لے کلاس سے باہر آئی۔

”لما۔“ باہر سڑک پر جلتے ہوئے اس نے ایک دم  
پوچھا۔ ”ہم پھر کب جائیں گے؟“

”کہا ہر؟“ ذہن میں خیالات کے ہجوم کے باعث  
میں نے قدرے عدم تو جسی سے استفسار کیا۔  
”وہیں لما، جہاں عادل ہوتا ہے۔“ عدی نے مجھے

کرنے کے باوجود لوگ حکتے نہ تھے  
جب عادل اپنی گاڑی سے لکھا تو لوگ صرف اس  
کی ایک جھلک دیکھنے اس کا ہاتھ چونتے، اس باضیر  
انسان کو صرف یہ بتانے کہ وہ اس سے کتنی محبت و  
عقیدت رکھتے ہیں، اپنے گھروں سے نکل کر سڑکوں پر  
آجائے۔ جب اس کا قافلہ سڑک پر سے گزر رہا ہوتا تو  
عورتیں فرط اشتیاق سے گھروں کی چھتوں پر چڑھ  
جاٹیں۔ چھوٹی چھوٹی بچیاں اس پر پھول بر سائیں۔  
چھپتے سانچہ برس سے عوام کسی ایک شخص کے  
لیے یوں نہیں تڑپے تھے، کسی کا یوں والہانہ استقبال  
نہیں کیا تھا جیسے اس کا کیا گیا تھا۔ وہ کوئی سیاسی راہنمَا  
نہیں تھا، وہ صدارتیا وزارت عظمی کا امیدوار تھا۔  
اس دوران کتنے ہی اتمارچ ہاؤ آئے، بارہ منی کا قفل  
عام، رجنزار کا قفل، عوام کے ساتھ وحشیانہ سلوک اور  
بیسوں وفعہ اس مرد جری کو قفل کرنے کی تاکام کوشش  
لیکن مجھے یقین تھا کہ عادل کو طاغوتی طاقتیں نقصان  
نہیں پہنچا سکتیں۔ جس شخص کے لیے کروڑوں  
عدیوں کی مائیں دعا میں کرتی ہوں، اس سے اللہ اپنی  
حفاظت کے پرے نہیں اخليا کر لتا۔



”کاپز چیک کر لی ہیں میں نے فرا! آپ یہ ساری  
کلاس کو دیے دیں۔“ میں نے اپنے بیالوں کو یک پھر میں  
لختی سے جکڑتے ہوئے فرشت پٹ پر بیٹھی فرا کو  
مخاطب کیا۔ وہ مودب سی ہو کر اچھی اور میز پر رہی  
کاپیاں اٹھانے لگی۔

”مگر میں! یہ تو آپ نے چیک نہیں کیں۔“ وہ  
پہلی کالی دیکھتے ہی حیرت سے بولی۔

”چھا؟ چیک نہیں کیں؟“ میں نے آگے ہو کر میز  
پر رکھی کاپیاں اپنی جانب کھکائیں۔

”چلو، ابھی کرو ہی ہوں۔“ خجالت مٹانے کو میں  
ہموار لئے میں بولی، اندر ہی اندر مجھے خود بہت حیرت  
ہو رہی تھی۔ شاید میرا مالغ اتنا الجھا ہو اتھا کہ یادداشت  
مسلسل دھوکا دیے جا رہی تھی۔ تین کاپیاں چیک

سراغ لگانے کے لیے اس کی آخری امید بھی عادل ہی تھا۔

میں جولائی کی تاریخ تھی۔ میں نے ایک گھری سانس لی۔ خود کو ہر چشم کی صور تحال کے لیے تیار کرتے ہوئے میں نے دروازہ گھول دیا۔

سامنے میری توقع کے عین مطابق شینہ کھڑی تھی۔ اس کے ہاتھ میں مخلالی کا ذبہ تھا۔

”خوش خبری ہے، تم سب کے لیے؟“ اس نے ڈپ میری طرف بڑھایا۔ میری ماں یوسیان اور ان کے بر عکس وہ مخلالی کا ذبہ، میری زبان بے اختصار ہے کھلانی۔

خوبی کے باعث اس کی آواز چکپاری تھی۔ اس نے مخلالی میری طرف بڑھا لی۔ مگر میں، مخلالی لینے کے لیے ہاتھ بھی نہ بڑھا سکی۔ بس وہیں نہیں پہنچنی چلی گئی۔ میری آنکھوں سے آنسو سہ رہے تھے تھی۔ ”کیا ہوا ہمیں؟“ وہ میری حالت پر پریشان ہو گئی تھی۔

”تم نہیں سمجھو گئی شینہ۔“ میں روئے ہوئے کہ رہی تھی۔ ”مجھے لگ رہا ہے، آج میں زندہ ہو گئی ہوں۔ نومارچ کو مجھے لگا تھا کہ کسی نے میرا لگا گھونٹ دیا ہے۔ آج یوں لگ رہا ہے جیسے میں حفظ ہوں، میرا عدی حفظ ہے۔ اب کوئی عدی کو جعفر آباد جیل نہیں لے جاسکتا۔“

میں رو بھی رہی تھی اور ہم بھی رہی تھی۔



”تمہارا بچہ معدود ہے؟“

میں اشاف روم میں بیٹھی لڑکوں کے پیپر چیک کر رہی تھی جب ایسا نے پوچھا۔ میں نے سر اٹھا کر اسے دیکھا۔

”ہا۔“

”پوچھا۔“ وہ کچھ کہتے کہتے رک گئی۔

”کھو ایلا۔“ میں نے چین کا کیپ چڑھا کر قدریے حوصلہ افزا لیجے میں کھا۔ ایلا میری ساٹھی تھی تھی۔ اس نے پسلے کبھی اس موضوع پر بات نہیں کی تھی، مگر

سمجھانا چلبا، وہ کبھی اپنی بات دوسرے تک صحیح طریقے سے نہیں پہنچا سکتا تھا۔

”ہاں پہنچا۔“ میں نے اس کی بات ٹھیک سے سن نہیں تھی۔

”لما۔ پھر کب جائیں گے؟“ اس نے میرا ہاتھ دیاتے ہوئے پوچھا۔

”پتا نہیں۔“

”لما۔ آپ چپ کیوں ہو؟“ میں نے چوک کر اسے دیکھا۔

”کیا عدی؟“

”لما! عادل کے اس کب جائیں گے؟“

”اب نہیں جائیں گے“ میرے لجے میں عجیب سی ہایوسی تھی۔

”اب نہیں جائیں گے؟“

”نہیں۔“ میں نے نفی میں گروہ ہلائی، وہ قدرے

ہایوسی سے دوبارہ چلنے لگا۔

گھر پہنچ کر میں نے اس کے لیے کھانا کالا، مگر خود میرا کھانے کو ذرہ برابر نہیں کر رہا تھا۔

”لما۔ پھر نہیں جائیں گے؟“ وہ اپنی بات ایک

دفعہ پھر وہ ہرارہتا تھا۔

”نہیں۔“ نوالہ اس کے منہ میں دیتے ہوئے میں نے نفی میں سرہا یا۔ وہ ابھی تک خود کھانا نہیں کھا سکتا تھا۔ ہر دفعہ میں اسے چھوٹے چھوٹے لقے بنائے کھلاتی تھی۔ اس نے پھر کچھ نہیں پوچھا، خاموشی سے کھانا کھانے لگا۔

سے پھر چار بجے سے کچھ اوپر کا وقت تھا، جب دروازے پر نتل ہوئی۔ میرا دل یکبارگی نور سے دھڑکا۔ میں نے ایک نظر اوپر دیکھا۔ میرا اللہ میری آخری امید تھا۔

دروازے پر میری ہمسائی شینہ ہو گئی، مجھے یقین تھا۔

میرے گھٹی وی نہیں تھا، اور وہ یقیناً عادل کے متعلق فیصلہ سنانے آئی ہو گئی۔ وہ بھی عادل کے لیے بست دعا کرتی تھی، اس کا بھانجا ایک مدرسہ کے خلاف ہونے والے آپریشن میں لاپتا ہو گیا تھا۔ اپنے میم بھانجے کا

اندر بھی تھا۔ میں یہ بھی جانتی تھی کہ عدی بھی  
ٹھیک نہیں ہو گا، مگر پھر بھی میں ہر کوشش کرتی تھی  
عدی کے لیے ہتنا کہ سکتی تھی کہ کرنی تھی۔  
میں بھی سکتی تھی کہ بالاج کا باپ کیسے دکھے دے؟  
ہے۔



"یہ مخلالیٰ کھاؤ۔"

میں اپنے فلیٹ کے دروازے پر پہنچی ہی تھی کہ  
فوزیہ اپنے فلیٹ سے نکل کر سید حمی میری جانب آگر  
بولی۔ اس کا چہروں کی انجمنی خوشی سے دمک رہا تھا۔  
میں نے خوشنوار حرمت سے مخلالیٰ کے ڈبے کو  
دیکھا، پھر ایک نکلا اٹھایا۔

"مگر یہ کس خوشی میں؟" گلب جامن منہ میں  
رکھتے ہوئے میں نے پوچھا۔

"عدی! تم بھی کھاؤتا۔" اس نے جھک کر ڈبے عدی  
کے آگے کیا۔ جس نے قدرے شرماتے ہوئے بینی  
اٹھائی۔ وہ سید حمی ہو کر میری جانب متوجہ ہوئی۔

"میرے ایک رشتہ کے ماموں ہیں۔ ان کی شادی  
ہونے والی تھی۔ شادی میں چار دن تھے کہ دو سال پہلے  
انہیں پکڑ کر کسی نامعلوم مقام پر شفت کر دیا گیا تھا۔  
ماموں کے گھروالوں نے انہیں کہاں کہاں نہیں  
ڈھونڈا، مگر وہ نہ طے۔ پولیس نے ہمہ کی نہ کسی  
انسانی حقوق کی تیزی میں چار دن پہلے ماموں کے  
بھائی نے عادل کو خط لکھا اور کل انہوں نے پریم  
کورٹ میں سکریٹری واخٹہ کو طلب کر کے حکم دیا۔  
"مجھے یہ بندہ رات آٹھ بجے سے پہلے اسلام آباد  
میں چاہیے۔"

اور یقین کرو ماموں رات آٹھ بجے سے پہلے اسلام  
آباد میں تھے ہم سب بہت خوش ہیں۔ اللہ انہیں  
زندگی دے، میں ذرا یہ مخلالیٰ یا تی گھروں میں بھی دے  
اوک۔"

وہ خوشی خوشی کتے ہوئے آگے بڑھ گئی۔  
میں نے اطمینان سے اسے جاتے دیکھا۔ اب تو یہ

مجھے یقین تھا، وہ اب آگے عدی سے ہد رہی میں کچھ  
کہنے والی ہے۔ "تم میں پتا ہے، بالاج بھی معذور ہے۔"  
"بالاج کون ہے؟"  
"تم بالاج کو نہیں جانتے۔" اس نے حرمت سے  
میری طرف دیکھا۔

بالاج عادل کا بیٹا تھا۔ میں صدمے کی سی کیفیت  
سے اسے دیکھ رہی تھی۔

"وہ کجا جائے تو اولاد کی جانب سے بہت سے عظیم  
لوگ بد قسم ہیں۔" وہ کچھ سوچتے ہوئے کہنے لگی۔  
"چاہے وہ قائد اعظم کی نافرمان اولاد ہو، علامہ اقبال کا  
"شاہین بچہ" ہو یا پھر افتخار چوبدری کا معذور بیٹا، اولاد ہر  
عظیم انسان کے لیے آزمائش ہوتی ہے اور اللہ اپنے  
نیک بندوں کی آزمائش کرتا ہے۔ یقیناً اللہ تم کو محظوظ  
رکھتا ہو گا۔"

اس کی بات پر میں ہولے ہوئے مسکرائی مگر اپنی  
مسکراہٹ مجھے بھی پھیکی لگ رہی تھی۔

"اچھا میں چلتی ہوں۔ اب تم سے چھبوٹوں کے بعد  
ہی ملاقات ہوں گی، وہ اٹھتے ہوئے کہنے لگی، آج ہمارے  
سر کیمپ کا آخری دن تھا۔ اس نے مجھ سے مصافی کیا  
مگر میں ذہنی طور پر اتنی ابھی ہوئی تھی کہ ٹھیک سے  
اس کو خدا حافظ بھی نہ کہہ سکی۔

والپی پر سارا راستہ میں اس کے متعلق سوچتی رہی  
تھی۔ وہ سات سالہ بچہ بالاج وہ بھی معذور تھا۔ عدی  
کی طرح میرے دل کو کچھ ہو رہا تھا۔

کیا عدی کی طرح اس سے بھی اس کے گھروالوں  
کے علاوہ کوئی پیار نہیں کرتا ہو گا؟ کیا سب کو اس پے پر  
صرف "trs آتا ہو گا؟"

جو محبت میں عدی کے لیے دل میں رکھتی تھی، وہی  
محبت مجھے اس پے کے لیے محسوس ہو رہی تھی۔ میں  
دل تھی، میرا لانا بچہ معذور تھا۔ میں بھی سکتی تھی کہ  
انصار کے اعلاءِ رین منصب پر بیٹھا وہ شخص جو آن  
پاکستان میں سب سے زیادہ چلنا جاتا ہے، اُنے دل کے  
اندر کیمانہ ختم ہونے والا دکھ رکھتا ہو گا۔ یہ دل میرے

اطمینان میرے وجود کا حصہ بن چکا تھا۔ اس روئے  
نہیں پر کوئی تھا جو اللہ کے حکم سے عدل کرتا تھا۔



جس دلیں کے کوچے کوچے میں موت آوارہ پھرتی ہو

جو دھرتی دکھ اٹلتی ہو اور دکھ فلک سے گرتا ہو

جمال بھوکے نگے نپے راہوں پر پل جاتے ہوں  
جمال سچائی کے مجرم بھی زندگی میں ڈالے جاتے ہوں  
جمال محسنوں اور لیذرز کو بہوں سے مارا جاتا ہو  
جمال پر کرسی کی خاطر کچھ بھی کرڈا جاتا ہو

اس دلیں کی مٹی برسوں سے یہ دکھ جگر رستی ہے  
اور اسے دلیں کے لوگوں کو نئے غم سناتی رہتی ہے  
جانے کیوں قدرت کو بھی میرا مطہر و آسوہ ہوتا  
منکور نہ تھا۔ میرا اطمینان یہ شدید زندگی کر مر جاتا  
تھا۔ یہ اسی ایسا ہی ہوتا تھا۔

وہ اطمینان اور سکون جو میرے اروگر دھیل سائیا  
تھا، صرف تین بار بعد ختم ہو گیا۔ تین نومبر کو سب کچھ  
ختم ہو گیا۔ ایک سیالب سایا تھا، پالی کامنہ زور طلا،  
اپنی طاقت کے نشے میں گمراہ اندھا جاندے آیا اور پھر امید،  
آس اور خوش گمانیوں کے کتنے ہی گمراہنے ساتھ بمار  
لے گیا۔ جب وہ چلا گیا، تو یہ کچھ کچھ بھی نہ بچا تھا۔ ہر  
یہ ختم ہو چکی تھی۔

اب اس ملیا میٹ ہوئی جگہ رجھوئے عدل کی نئی  
عمار تھیں قائم ہونے لگیں، نئے قبليے دیے جانے لگے،  
انساف کی مصلحت زدہ تشریع مارکیٹ میں آئی اور  
عدل۔ عدل تو سائھ گھوڑی میں کسی قیدی کی طرح بند  
ہو کر رہ گیا۔

میں نے آمر وقت کا بیان اخبار میں پڑھا۔ ”چیف  
جسٹ کو والد نے بہت عزت دی تھی، مگر انہیں عزت

راں نہیں آئی۔“  
”ہونہے عزت راں نہ آنے کی بات وہ لوگ  
کر رہے تھے، جنہوں نے خود بھی عزت، محبت اور  
عقیدت کی شکل تک نہیں دیکھی تھی۔“  
وہ شخص سزا کا مستحق تھا۔ اس نے اسلامی جمیعت  
پاکستان کے خلاف اتنی بڑی سازش کی تھی جو شاید  
پورے ساتھ برسوں میں کوئی نہ کر سکا۔ اس  
”بد عنوان“ جج کے خلاف ”دو دھم میں دھلی“ حکومت  
کا ریفرنڈ پاکل صحیح تھا۔ بھلا وہ ایک قانون و اون کون  
ہوتا تھا اسیل مل کے معاملے میں تائگ اڑانے والا؟  
اس کو اس نے یہ حق دیا تھا کہ ایک گروہ کو پاکستان کا  
اہاش بینچنے سے روکے؟ اس کی کیا مجال جو امریکہ کو یہ  
جانے والے پاکستانیوں کے متعلق پولیس کو کثرب  
میں لا کر جس گرے؟ پاکستانی عوام اور پاکستانی اہانتے  
بینچنے کے لیے تو بنے تھے ان کو کھانے کا ”حق“ تہذیب  
”آئینی“ طریقے سے بننے والے صدر اور ”شفاف“  
طریقے سے بننے والی حکومت کو پیدا ائشی طور پر حاصل  
تھا۔

میرے منہ تک جاتا نواہ ایک جھٹکے سے پیٹھ میں  
وہ پس گرا۔ میں ساکتی ہو کر اخبار میں لکھی سرنخی  
پڑھ رہی تھی۔  
”وہ ایک تیرے درجے کے گھنیا انسان اور زمین  
کی غلاقت ہیں۔“

یہ بیان تھا میرے اعلا، باکردار، پاکستان کے لے  
قدرت کے انمول چھتے کا۔

میں ان الفاظ کو دیکھ کر رہ گئی۔  
وہ شخص گند اور غلاقت تھا۔ جس نے میرے نپے کو  
جیل کی کوھڑی سے باہر نکال کر اسپتال پہنچایا تھا؟ وہ  
شخص تیرے درجے کا انسان تھا جو عوام کے ساتھ  
عدل کرتا تھا؟ کیا کوئی کلائل اس سے پڑی بھی ہو سکتی ہے  
جو آمر وقت نے میرے عادل کو دی تھی۔

یہ زبان، یہ لب و لجد ایک اعلاء عمدے والے شخص

کپڑے اٹھائے اور اس کی انگلی پکڑ کر اسے باتحہ روم میں لے آئی۔

شاور چلا کر میں نے گرمیاں سیٹ کیا۔

"تم صابن لگاؤ میں آتی ہوں۔"

میں مطمئن تھی ہو کرو اپس پکن میں آئی۔

دیکھی میں ہمیں گرم ہوا تھا میں نے پلیٹ میں کٹی پیاز۔ میں ڈال دی۔

"مجھے بجٹ کشول کرتا پڑے گا۔" میں خود کلامی کے سے انداز میں بڑھاتی۔ مینہ ابھی ختم نہیں ہوا تھا اور میری تختواہ ختم ہونے والی تھی۔

"مجھے کچھ ٹوشنز لے لئی چاہیں۔" میں نے جیسے خود سے فیصلہ کیا تھا۔

کفاری میں نے سائیڈ پر رکھا اور دوپٹے سے باتحہ پوچھتی عدی کے سامنے آئی۔

دروازے کی چوکھت پر باتحہ باندھے اور مسکراہٹ دیائے میں کھڑی اسے دیکھتی رہی۔ وہ خود جسم پر صابن لگا رہا تھا۔ میں نے مسکراتے ہوئے سر بجھکا۔

"لما۔ عدی کھود (خور) کرے گا۔" اس نے مجھے مطمئن کرنا چاہا۔

"اچھا میں آتی ہوں۔"

میں واپس پکن میں چلی آئی۔ پیاز ہلکی ہلکی گولڈن براؤن ہو چکی تھی۔ میں نے اس میں کفاری ملایا پھر دوسرے مسالے ڈالنے لگی۔

چاول بھگو کر میں پلے ہی رکھ چکی تھی اس لیے ذرا وقت لانا تو ان میں سے پانی نخارنے لگی۔

"لما۔ لما۔" عدی کے روئے کی آواز پر میرے باتحوں سے چاولوں والا بترن چھوٹ گیا۔ میں ان کی روں کیے بغیر دیوانہ وار بھاگتی ہوئی اپنے کمرے تک آئی۔

"عدی۔ عدی۔" باتحہ روم کا دروازہ بند دیکھ کر میں نے نور سے دروازہ بھلایا۔

"لما۔ کندی لگ گئی ہے۔" وہ روئے ہوئے کہ رہا تھا۔ میری نگاہوں کے سامنے زمین آسمان گھونٹ لگ دیوائے۔

کے لیے کتنا غیر موزوں تھا، پاکستان کا بچہ بچہ جانتا تھا۔ کوئی نہیں جانتا تھا تو وہ یہ کہنے والا تھا۔

میں سوچ رہی تھی، عامل کو اس کے خلاف ایک نہ ملتی بیان تو جاری کرنا چاہیے۔ اس کو حکمرانوں کو یہ بتانا چاہیے کہ وہ خود لکھ پالیا ہے ہیں۔

لیکن جب میں نے اپنے دن کے اخبارات میں پڑھا۔ انہوں نے بات کو ہنس کر ٹال دیا۔ "اس کا جواب دنایا میرے عمدے کی شان کے خلاف ہے۔" تو میں بے اختیار روپڑی۔ مجھے آج انداز ہوا تھا کہ عظموں کی بلندی کو چھوٹے والا انسان کیسا ہوتا ہے۔



"لما۔ میں کھود (خور) نہاول گا۔" عدی کے یوں کہنے پر میرے لبوں پر مسکراہٹ بھر گئی۔ میں نے اس کا باتحہ پکڑ کر اسے اپنے سامنے کیا اور سیدھا اس کی آنکھوں میں جھاٹکتے ہوئے شرارت چھا کر بولی۔

"تو میرا بیٹا اتنا بڑا ہو گیا ہے کہ خود نہ اسکے؟" پلکیں سکیر کر میں نے پوچھا تو عدی نے فوراً "اثبات میں سرلا دیا۔

"لما۔ عدی کھود نہائے گا۔" لاما عدی جھوٹ نہیں بولتا۔" جب بھی عدی کو یہ کہتا ہو ماکہ وہ صحیح کہہ رہا ہے، وہ کہتا تھا "عدی جھوٹ نہیں بولتا۔"

"چلو۔ آج میرا بیٹا خود نہائے گا۔" میں نے پیار سے اس کا کال تھیسا یا اور پھر الماری سے اس کے پڑے نکلنے لگی۔ ایک جیز اور شرٹ نکال کر میں نے بیڈ پر رکھی، وہ خاموشی سے یہ تمام کارروائی دیکھتا رہا۔

"عدی۔ ان تیڑتے تو نہیں چاہیے تا؟ ماسن محک آ رہا ہے؟" الماری سے صاف تولہ نکال کر جب میں باتحہ روم میں لٹکا رہی تھی تو یکدم کسی خیال کے تحت میں نے وہیں سے بلند آواز میں پوچھا۔

"نہیں۔ لما۔" اس نے وہیں کمرے سے اوپری آواز میں جواب دیا۔

"لذبوائے۔" میں واپس کمرے میں آئی اس کے

لگا۔ وہ ابھی تک رو رہا تھا۔ شاید اب اس کی آنکھ جدا بند ہو گئی سمجھی۔

”میں کپے کھولوں؟ تم کھولو۔ یہ جو ڈنڈی ہے کنڈی کی، اسے باسیں جانب پھیچو۔“ میں نے اسے سمجھانا چلا، مگر عدی نہیں سمجھ سکتا تھا، یہ بات میں بخوبی جانتی سمجھی۔ میرا دل ڈوبنے لگا۔

باتھ روم میں ڈور لاک کی جگہ دامیں سے باسیں کھلنے والی کنڈی نصب تھی۔

”لما۔ نہیں مخلتی۔“

میں نور نور سے دروازے کو دھکا دینے لگی تکرہ لکڑی کا مضبوط دروازہ توڑنا میرے جیسی کمزور عورت کے بس کی بات نہیں تھا۔

”عدی! تم ڈرتا نہیں، میں کسی کو بلاؤ کرلاتی ہوں۔“ کہہ کر میں بھاگتی ہوئی باہر گئی۔

شینہ کے فلیٹ کی ٹھنٹی بجاتے ہوئے میں مسلل روری تھی۔ جب ٹھنٹی پر دروازہ نہ کھلا تو میں نے اسے زور زور سے بجانا شروع کر دیا۔

عارف بھالی گبرائے ہوئے باہر نکلے۔

”کیا ہوا بھا بھی؟“ مجھے روتا دیکھ کر وہ پریشان ہو گئے

”عارف بھالی۔ عدی۔ عدی باتھ روم میں بند ہو گیا ہے۔“

میں سکیوں کے درمیان کہہ رہی تھی۔ ”اس سے کنڈی لگ گئی ہے، کنڈی نہیں کھل رہی۔ کچھ کریں، عارف بھالی۔“

آواز سن کر شینہ بھی بھاگی چلی آئی۔

”آمیں بھا بھی۔ دیکھتے ہیں۔“ عارف بھالی اور شینہ فوراً میرے ساتھ چلے آئے۔

جس وقت تم دوبارہ فلیٹ میں داخل ہوئے ایک دم بکلی چلی گئی۔ شام چھ بجے کا وقت تھا، اندر ہمراویے بھی ہوتا شروع ہو گیا تھا۔ یقیناً باتھ روم میں بھی ہے حد اندر ہرا ہو گا۔ عدی کوڈر لگ رہا ہو گا۔

”عدی۔ عدی۔“ میں نے زور نور سے دروازہ بھالیا۔ دوسری جانب ہنوز خاموشی تھی۔

”عدی۔ کنڈی کھولو۔“ میں نور سے چلائی۔ مجھے یاد آرہا تھا، مجھ سے اس کو استھرا۔ ایک میں ہوا تھا اور اس وقت عموماً اسے ایک ہوا کرتا تھا۔

”لما۔ نہیں مخلتی۔“ خوف کے سارے وہ اوپری آوازیں روئے لگا۔

”عدی۔ منج۔ مجھے لگائی تھی ویسے ہی کھولو۔“ میری آواز کپکارہی تھی میں نے بے اختیار پیشانی پر آیا پیدا ہو چکا۔ میرا دل اتنی بڑی طرح دھڑک رہا تھا کہ مجھے لگا، وہ ابھی سینہ پھاڑ کر باہر آجائے گا۔

”نہیں مخلتی۔“ وہ نور نور سے رو رہا تھا۔ ساتھ ساتھ دروازہ بھی بھارہا تھا۔ ”لما۔ داڑا کھولو۔“ داڑا کھولو۔“

”عدی۔ میری جان! کنڈی کھولو۔“ میں مسلل ایک سی پاٹہ ہرارہی گئی۔

”لما! شیپو آنکھ میں جاتا ہے۔“ اس کی بات پر میرے رہے سے اوسان بھی خطاب ہو گئے۔

”شاور کے نیچے جاؤ، سرد ھو۔ جلدی سے۔“ شدید بے بی کا عالم تھا، میرا دل تڑپ رہا تھا میرا کچھ نہیں کر سکتی تھی۔

پالی گرنے کی آواز مسلل آرہی تھی۔ یعنی شاور چلا ہوا تھا، عدی اس کے نیچے نہیں جا رہا تھا، عدی خود سے کوئی کام بھی نہیں کر سکتا تھا۔

”عدی۔ سیالی ڈالومنہ پر۔“ میری برواشت ختم ہو رہی تھی، مجھے لگا اگر۔ چند لمحوں تک عدی باہر نہ آیا تو میرا دل بند ہو چاہئے گا۔

”عدی۔ خدارا کچھ کرو۔“ میں پھوٹ پھوٹ کر رونے لگی۔ میرا ایک ہی بیٹھا تھا، اس کو بھی اللہ مجھ سے دور کر رہا تھا۔ میں کیا کروں؟ میں کہ ہرجاؤں؟ اس کا رونا قدرے کم ہوا۔

”عدی۔ سیالی ڈالا ہے منہ پر؟“ میں نے بے چینی سے بند دروازے کو دیکھا۔

”لما۔ سیالی ڈالا ہے۔“ مجھے کچھ حوصلہ ہوا۔

”آنکھ جل رہی ہے اب؟“

”لما۔ کنڈی کھولو۔“ وہ خود بھی دروازے کو بجانے

اور پھر ایک نوردار آواز کے ساتھ دروازے کی کندھی نوٹ گئی۔ دروازہ اندر کی جانب جھکتے سے کھلا چاگیا۔ میں بھاگتی ہوئی دیوانہ وار اندر گئی اور اپنے ہاتھ میں پکڑا ان ہیلر عدی کے لبوں سے لگا دیا۔ جلدی عدی عدی کو دوائی کے چار ٹف دینے کے بعد میں نے اسے تو لیے میں پینا اور باہر آئی۔ میں ابھی تک ہنگیوں سے رورہی تھی عدی بھی رو ریا تھا۔ اس کا جسم کانپ رہا تھا۔ میری روح کانپ رہی تھی۔

”عدی بالکل ٹھیک ہو گیا ہے۔ تم مت روو۔“  
شیخ میرے آنسو پوچھنے لگی مگر میں عدی کے لیے نہیں رورہی تھی۔  
”میں ٹھیک ہوں شیخ۔“ زبردستی خود پر قابو پانے کی ناکام کوشش کرتے ہوئے میں نے کہا اور جو احسان تم نے مجھ پر کیا ہے، شیخ۔ تم نے اور عارف بھائی نے میں وہ ساری زندگی نہیں بھلانا وہاں گی۔ میں میں۔“ میں بت کچھ کہنا چاہتی تھی مگر اس نے ہاتھ اٹھا کر مجھے کچھ کہنے سے روک دیا۔  
”ہم نے کوئی احسان نہیں کیا۔ جو کچھ کیا ہے اللہ نے کیا ہے۔“ کتنی ہی دیرہ بیٹھی مجھے تسلی دیتی رہی، سمجھائی رہی۔ اس کے جانے کے بعد میں پھر رونے لگی تھی۔

عدی کو سختی سے اپنے بازوؤں میں جکڑے میں بری طرح رورہی گئی۔ یوں لگ رہا تھا جیسے زہر آکوڈ خیز ہے جو میرے دل میں اترتا جا رہا ہے۔ میں عدی کے لیے نہیں رورہی تھی، میں اپنے لیے بھی نہیں رورہی تھی۔

لتئے ہی پل یونہی بیت گئے پھر بکلی آئی تو میں آنسو پوچھ کر ابھی عدی کو صاف کرنے پڑا۔ اس کے بازوں میں کٹکٹی کی اور پھر اس کے جوتوں کے تئے پاندھتے لگی۔ وہ سی سی نکاحوں سے مجھے دیکھے دیکھا۔

میں اس کا ہاتھ مضبوطی سے تھا میں اسے کچن تک لے آئی۔ چولہا ابھی تک جل رہا تھا۔ پیاز اور گھی جل مسلسل رہ رہا تھا۔

”عدی۔ خدا کے لیے کچھ بولو۔“ میں پا گلوں کی طرح چلائی۔ شیخ نے بے اختیار مجھے شانوں سے تھام لیا۔

عارف بھائی دروازے کو دھکا دینے لگے۔ ”عدی! بولو۔“ خدا کے لیے عدی بولو۔ وہ میرے اسٹا عدی بول کیوں نہیں رہا؟“ میں بلند آواز میں روئے ہوئے چیختے لگی تھی۔

”لاماسا۔“ اس کی کراہتی ہوئی آواز میری ساعت سے مگر ایسی ”لاما۔ ان ہیلر۔“

”عدی۔ نہیں۔“ میں پھوٹ پھوٹ کر رووی۔ مجھے لگا وقت سات برس پیچھے چلا گیا ہے، میں اور عدی جعفر آباد کی اس خوف ناگ جیل میں ہیں۔ میرے سامنے وہ ان ہیلر کے لیے ترپ رہا ہے، اس کے ہاتھ یاؤں نظر پڑ رہے ہیں۔ آج میرے پاس ان ہیلر تو تھا، مگر عدی نہیں۔

میں ایک دفعہ پھر جعفر آباد جیل پہنچ گئی تھی۔ عدی ایک دفعہ پھر ان ہیلر کے لیے استھا ایک کے باعث بن پیالی کے پھٹلی کی طرح ترپ رہا تھا۔ میں تصور کی آنکھ سے اسے دیکھ سکتی تھی۔ اس کا زرد پتا چڑو، نیلے ہوتے لب، پیلیوں کے درمیان پھٹکتی جلد مجھے سب کھالا دے رہا تھا۔

”لاما! اندھیرا ہے۔ لاما! دوائی دو۔“ مجھے یہاں سے نکلا۔ مجھے باہر جانا ہے۔ لاما ان ہیلر۔“ وہ مجھ سے جیخ جیخ کر ان ہیلر مانگ رہا تھا اور میں میں بے بسی بے چارگی سے رورہی تھی۔

میرا بیٹا، جس سے مجھے بے بیہا محبت تھی، اندر مر رہا تھا۔ میں اس کو نہیں بجا سکتی تھی۔ وہ ایک اندھرے کرے میں بند ہو چکا تھا۔ میں بے بس تھی، بے حد بے بس۔ اس وقت اگر کوئی مجھ سے کہتا کہ اپنا جسم کاٹ کر دے دو، تمہارے نئے کی جان پنج جائے گی، تو میں دے دیتی۔ کوئی کہتا اپنا گھمیر پنج دو، میں پنج دیتی۔ عارف بھائی دو تین اور لوگوں کو بھی لے کر آگئے تھے اور عدی اور وہ سب دروازے کو دھکا لگا رہے تھے اور عدی مسلسل رہ رہا تھا۔

بار مجھے احساس ہوا تھا کہ اسلام آباد کی اس اونچی پہاڑی  
کا قیدی کیا تھا؟ اس وقت مجھے علم ہوا تھا کہ عامل کیا تھا؟  
وہ صرف منصف اعلان نہیں تھا، وہ ایک سات سالہ  
محدود رئے کا باپ بھی تھا اس کے نئے کا اپریشن نومبر  
میں ہوتا تھا۔ دس ڈاکٹرز کا پیش اس کے نئے کامیاب  
تحا ہر ممینہ ہستال لے جا کر اس کا چیک اپ کرانا  
ہوتا تھا۔

وہی بالاج بالکل اسی طرح پچھلے چار ماہ سے اس  
سرخ چھت والے گھر میں اس طرح قید تھا جیسے عدی  
باتھ روم میں صرف دس منٹ بند رہا تھا۔ دس منٹ  
میں میری یہ حالت بھی کہ میں اپنے نیچے کو اس  
”قید“ سے نکلنے کے لیے اپنا جسم کاٹنے پر بھی تیار  
تھی، اپنی گردن بھی کٹو اسکتی تھی اپنا ضمیر بھی پھٹکتی  
تھی۔

اور سرخ چھت والے اس گھر میں بند وہ قاضی  
وقت کس دل کا مالک تھا کہ ابھی تک حق کے لیے اڑا  
ہوا تھا، اب بھی جھٹکنے کو تیار رہ تھا۔

عدی جب اس اندر ہرے کر رے میں بند تھا تو رورہا  
تحا۔ اس کے روئے سے مجھے اپنا دل بند ہوتا محسوس  
ہوتا تھا۔

”بالاج بھی ایسے ہی روتا ہو گا۔ کیا اس کے باپ کا  
دل نہیں بند ہوتا ہو گا؟“

عدی مجھے پکار کر کہہ رہا تھا ”ماں مجھے یہاں سے نکلو  
یہاں اندر ہر اپنے مجھے ڈر لگاتا ہے۔“

بالاج بھی تو اس سے کہتا ہو گا ”پاپا! مجھے یہاں سے  
نکلو۔“ اسے بھی تو ڈر لگتا ہو گا، وہ بھی تو کر رے میں بند  
رہ کر گھبرا تا ہو گا۔

عدی جب بغیر دوالی کے ترپ رہا تھا تو میری بہت  
خو صد سب جواب دے گیا تھا۔ اس وقت مجھے کاغذ  
کہ مجھے جس در پر بھی اپنے بیٹے کے لیے بھلن پڑا۔ اس  
جھک جاؤں گی۔

اور وہ نخا محدود رجہ۔ وہ بھی تو باپ سے دوالی  
مانگتا ہو گا۔ اسے بھی تو در دو ہوتا ہو گا۔ وہ بھی تو روتا ہو گا  
۔ باپ کی متیں کرتا ہو گا کہ کہیں سے وہ اس کو دوالی

کر سیاہ ہو جکے تھے۔ میں نے چولہا بند کر دیا، میز پر سے  
ہل روٹی کا پیکٹ اٹھایا، تو س گرم کر کے ان پر جنم لگایا،  
پھر عدی کے سامنے رکھ دیئے جوہ انہیں کھانے لگا۔  
میں اسے ٹوٹ کھاتے دیکھتی رہی۔ خود مجھے زرہ  
پر اپر بھی بھوک نہ تھی۔ میرا خون ابھی تک خشک تھا۔  
میرا دل ابھی تک زور زور سے دھڑک رہا تھا، اس نے  
زس کھالیے تو میں اس کا ہاتھ تھا کر لے باہر لے آئی۔  
”لما۔ کہاں جا رہی ہو؟“ وہ سسی سسی آواز میں  
پوچھ رہا تھا۔

میں نے کوئی جواب نہیں دیا، خاموشی سے فلیٹ کی  
پری دھیاں اترنے لگی۔ آنسو ایک دفعہ پھر میری  
آنکھوں سے بنتے لگے تھے۔

”لما۔ روٹی کیوں ہو؟“ میرا ہاتھ تھا میں  
ساتھ چلتے ہوئے عدی پوچھ رہا تھا۔ میں نے آنسوؤں  
کی دھنڈ میں اسے دیکھا۔ میں اسے کیا بتاتی کہ میں  
کیوں رو رہی ہوں۔

ایک رکشہ سڑک کر میں نے اسے مطلوبہ ایڈریلیس  
تباہا۔ رکشہ والے جیت سے میری جانب دکھا۔  
”دوس روپے اور دو دے دوں گی بھائی۔“ عدی کے  
ہمراہ میں رکشہ میں بیٹھ گئی۔

پندرہ منٹ بعد رکشہ والے نے ہمیں دھیاں  
اتا رہیا۔ میں نے خاموشی سے کرایہ ادا کیا اور عدی کی  
انکلی کو اور بھی مضبوطی سے پکڑیے رکشہ سے نیچے اتر  
لئی۔ سامنے ایک لمبی سڑک تھی۔ سڑک کے دونوں  
اطراف خوبصورت اور ایک جیسے گھر بنے تھے۔ اس  
سڑک کے آخری کنارے پر ایک چھوٹی سی پہاڑی تھی  
اس پہاڑی پر اس کاalonی کا آخری گھر تھا۔ اس گھر کی  
چھت باتی تمام گھروں کی طرح سرخ اور مخبوطی تھی۔

وہ آخری گھر مجھے اس جگہ سے دکھائی نہیں دے رہا  
تھا مگر اس کاalonی کے آخری گھر کے اندر مقید سات  
سالہ بالاج افتخار صاف دکھائی دے رہا تھا۔

میرے آنسوؤں میں شدت آئی، یہ آنسو عدی  
کے لیے نہیں یہ تو اس قیدی نیچے کے لیے تھے  
جس وقت عدی باتھ روم میں بند تھا۔ اس وقت پہلی

دیکھا پہچھے روشنی تھی، زندگی کی روشنی اور سامنے  
موت کا ساسناٹا اور اندر حیرا تھا۔

میں آج اگر اپنے پہچھے موجود روشنیوں میں ڈوبے  
کسی بھی گھر کے مکینوں سے عادل اور اس کے ساتھ  
سامنیوں کے متعلق پوچھتی تو ہر شخص ان کا ہم خڑت  
واہڑام اور محبت سے لیتا ان کو سلیوت کرتا، ان کو  
زبردست خراج چھین پیش کرتا، ان کو "میر کارواں"  
اور "لام ٹینی" قرار دتا۔

اور جب میں یہ پوچھتی کہ آپ نے جائز کی بحال  
کے لیے کیا کیا؟

کیا آپ سڑکوں پر نکلے؟ رکاوٹیں عبور کر کے جائز  
کے گھروں تک جا پہچے؟ تو مجھے یقین ہے کہ ہر شخص  
سر جھکا کر کھلتا۔

"ریلویوں پر پولیس لاٹھی چارج کرتی ہے، اگر میں  
مار آگیا تو میرے بچوں کا کیا ہو گا؟"  
"عادل واقعی الحق تھا۔ وہ اس قوم کے لیے اپنے  
اصولوں کو سامنے اور بچوں کو پس پشت ڈال رہا تھا جو  
اس سے اپنی اولاد سے زیادہ محبت نہیں رکھتے۔"  
میں نے ایک تاسف بھری نگاہ ان روشنیوں پر  
ڈالی۔

شاید ہم لوگ اس قابل ہی نہیں ہیں کہ کوئی عادل  
منصف نہیں ہے، اور کوئی دیجہ الدین جیسا قابل  
ذہن اور ایمان دار شخص ہمارا صدر ہو۔ شاید ہم اتنے  
گناہ گار ہیں کہ ہمارے لیے امپورڈ وزیر اعظم یا وعدی  
صدر جیسے لوگ ہی مکافات عمل ہیں۔

کالوں کے دہانے پر خاردار ماروں کی باڑ گلی ہوئی  
تھی۔ پولیس اور ریجنری کی ایک بھاری تعداد وہاں  
تعینات چھی یوں لگاتا تھا جیسے خاردار ماروں کے اس پار  
گوانہ ناموں بے تھا جس میں عالمی وہشت گرد مقید تھے۔

میں آہستہ آہستہ چلتی ہوئی ان خارداروں کے  
قریب جانے لگی۔ مجھے دیکھتے ہی پہرے پر موجود مسلح  
افراorchوں کے ہو گئے۔ سب سے آگے کھڑے سپاہی نے  
اپنی بندوق سیدھی کر لی۔

لا کر دے۔ جب وہ تیڑا ہو گا تو اس کا باب کیا کرتا ہو گا؟  
کیا اسے دکھ نہیں ہوتا ہو گا؟ کیا اس کا دل اپنے پچھے کو  
حالت دیکھ کر نہیں ڈوٹتا ہو گا؟ پھر بھی، اپنے پچھے کو  
اپنے سامنے روتے بلکہ دیکھ کر بھی وہ آدمی ڈوٹتا ہو اتھا۔  
وہ اب بھی کھاتا تھا کہ میں نہیں جھکوں گا، چاہے تم  
مجھے سونے میں بھی کیوں نہ توں گو۔ اپنے منصب عمل  
سے نہیں ہشوں گا، وہ کھاتا ہوں تم مجھے کیسے روکتے ہو۔  
وہ کس کے لیے یہ سب کر رہا تھا؟ اپنے لیے؟  
ہرگز نہیں۔

وہ کس کے لیے اپنے پچھے کی زندگی واپس لگا رہا تھا  
اپنے عمدے سے ایمان داری کے لیے؟  
نہیں۔

مصلحت اور فتویٰ کھاتا تھا کہ وہ اپنے پچھے کے لیے  
ہی سی مستغفی ہو جاتا مگر وہ فتوے کے بجائے تقویٰ پر  
عمل کرنے والا شخص یہ سب صرف اور صرف اپنی قوم  
کے لیے اپنے ملک کے لیے کر رہا تھا۔

عدی کا ہاتھ تھا سے جائز کالوں کی طرف بڑھتے  
ہوئے زندگی میں پہلی بار مجھے لگا تھا کہ عادل بے وقوف  
ہے، وہ اس قوم کے لیے اپنے پچھے کی زندگی واپس لگا رہا  
تھا جو اس کے خاندان کی نظر بندی کو ایک خبر سے زیادہ  
اہمیت نہیں دیتی۔ جو خبر تاہم میں یہ خبر سنتی ہے کہ

"بالاں کو چار ماہ سے دوالی نہیں ملی۔"

"عنیر ملک کے گروں نے کام کرنا چھوڑ دیا۔"

"صلی احمد کردی حالت جیل میں بگڑ گئی۔"

"شبلہ صدیقی کو گھر سے بے خل کر دیا گیا۔"

"منصف اعلاء کے بچوں کو گھر کے برآمدے میں  
آنے کی اجازت بھی نہیں ہے۔"

اور یہ قوم اطمینان سے ان خبروں کو سن کر ان پر  
تبہرو کرتی ہے، لکھاٹا کھاتی ہے، پھر سو جاتی ہے اور جب  
صح اخْتی ہے تو روتاب لکھتا بالاں اور اس کا باب اس قوم  
کے ذہن سے محو ہو چکا ہوتا ہے۔

اندھیرے میں ڈولی کالوں کی جانب بڑھتے ہوئے  
میرے قدم رک گئے۔ میں نے گردن موڑ کر پہچھے

احسان بھی نہیں اتار رہی تھی۔ وہ میرا محسن تھا، اور آج میں بے بُس سے اس کا تمثیل کر رہی تھی۔  
بے بُس بے چارگی، مظلومیت۔ یہ سب مجھے اور میری قوم کو درشت میں ملا تھا۔

مجھے نہیں پتا میں کہ ہر جا رہی تھی سعدی کی انگلی تھا۔ لٹکت خور دنہ میں سے فٹپا تھر پر چلتی ہوئی میں جانے کب پریم کورٹ آف پاکستان کے سامنے آئی۔

جب وہ شخص اس سفید عمارت میں اپنے چیمبر پر بیٹھتا تھا تو میں روزہ بہاں سے گزرتے ہوئے فٹپا تھر پر اس ملک کے معصوم شریوں کو کھڑے دیکھتی تھی۔ وہ لوگ ہر صبح اس جگہ اپنے عزیزوں کی تصویریں اٹھائے کھڑے ہوتے۔ ان کے چہروں پر دکھ کے ساتھ امید بھی رقم ہوتی تھی جب اسے ہی جھوٹے سرکاری افراد کا جھوٹا بیان ملتا تو وہ اس فائل کو اٹھا کر اس کے منہ پر مارنے کی شہرت رکھتا تھا۔

آج وہ فٹپا تھر ویران تھا۔ وہاں صرف خاموشی تھی۔ خاموشیوں کے درمیان ڈم توڑتی امیدوں کی آخری سکیاں سنائی دے رہی تھیں۔ اس کے شمثاتے بکھتے دیے کاسایہ مجھے اس پتھری فٹپا تھر پر ساف کھالی دے رہا تھا۔

میں نے ایک نظر اس سفید مرمری عمارت پر ڈالی۔ رات کے اس پر سفید دیواروں کے پار عادل کے چیمبر میں گمراہنا بھیط ہوا۔ اس کی کرسی اس کاٹیںک، قلم قائمیں، درخواستوں کا لپنہ، اس کی فیکس مشین، سب خاموشی سے رو رہے ہوں گے۔ مجھے ان کی سکیاں واضح سنائی دے رہی تھیں۔

میں اور عدیٰ حکم بار کر اس فٹپا تھر پر بیٹھ گئے۔ میری نظر میں عمارت پر بننے ترازو پر مرکوز ہو گئیں۔

”قاضی حکم میں انساں پا العدل“

میں نے ایک تھکی تھکی نگاہ اللہ کے اس حکم پر ڈالی۔ اس حکم پر عمل کرنے والا شخص دور کیں اس اونچی پہاڑی پر بنے سخنچھت والے گھر میں قید تھا۔ میری آنکھوں سے ایک دفعہ پھر آنسو بننے لگے۔

”مجھے آگے جانا ہے۔“ میں نے رنج برے درخواست کی۔ اس رنج برے قدرے تائف سے مجھے دیکھا۔

”حکم نہیں ہے لیلی!“ ”اللہ کا حکم نہیں، فرعونوں کا نہیں۔ تمہیں تو اللہ ہی کو حساب دینا ہے تا؟“ میری آنکھوں سے آنسو چلنے جی، ”کیا ہم ہے تمہارا بی بی؟“ دوسرا سپاہی نے آگے بڑھ کر کڑی نگاہوں سے مجھے گھوڑتے ہوئے استفسار کیا۔

”میرا کوئی نام نہیں ہے۔ میں۔ میں ایک مال ہوں۔ عادل نے میرے پیچے کی جان بچائی تھی۔ آنسو میرے چہرے پر پھسلتے جا رہے تھے۔

”اس کا بچہ بیمار ہے، اس نے چار مینوں سے دوائی نہیں لی۔ مغدور بچے کی آہمتوں۔“

”جاوہلی لی۔“ پولیس افسر آگے بڑھا۔ اس کے باہم میں بندوق تھی۔ میں نے بے بُس سے اسے دیکھا۔

”لٹکت خود میں سے میں پلٹ آئی۔ عدی کی انگلی پکڑے کتنی ہی درمیں اندر ہیروں میں ڈوبی کاولی سے خالف سمت میں چلتی رہی، یہاں تک کہ میرا جو دن اسلام آباد کی روشنیوں میں نہ آگیا مگر میرا دل ابھی تک اس اندر میرے میں گھرے سخنچھت والے گھر میں تھا۔ میری روح کا ایک ملدا دیہیں میں پہاڑی کے اس قیدی کی پاس رہ گیا تھا۔“

”مجھے اس سے کوئی غرض نہ تھی کہ ملکہ کیشز شب سے چلتا ہے یا جھوہنست سے۔“

”مجھے اس بیات کی بھی کوئی پریشانی نہ تھی کہ کس کا اقتدار ہے، کس نے جالتا ہے اور کس نے اب آتا ہے۔ میری تو صرف ایک آرزو، تمنا اور خواہش تھی، صرف ایک دعا تھی کہ اسلامی جموروی پاکستان میں ہم غربیوں کے ساتھ عدل کرنے والا وہ واحد انسان اپنے منصب عدل پر واپس آجائے۔“

”مجھے تھے صرف یہ یاد تھا کہ اس شخص نے میرے بچے کی بان بچائی تھی۔ آج اس کا اپنا بچہ اپنی حالات کا شکار تھا۔ اور میں۔ میں اتنی کم طرف تھی کہ اس کا